

536,

По имени 28 677
М. М. М. М.

~~159~~
~~101~~

Список записки генерала
список по М. М. М. М. М.
на 1874 году

101

~~159~~
~~101~~

Меморандум 30

КНИГА

для записки умерших Евреевъ на 1874 годъ.

סס- מלכתב בר מחיס של ידיסרה אלקה חתיל למבין ה ירביס

ЧАСТЬ IV.

5/11

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | Л ѣ т. а. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|---------------|--------------------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | 1. | Въ М. Шкицаф | Дуларъ 1 | Мѣсѣцъ 24. | 1. | отъ Конвульсій | У Бердичевскаго мѣ- щанина Вафироваго общества Пинько- Камича свина Лод. |
| | 2. | Въ М. Шкицаф | Дуларъ 1 | Мѣсѣцъ 24. | 2. | отъ оспы | У Липовецкаго мѣщани- на Терещинскаго общес- тва Митана Лат- мера свина Пинько- Камича |
| | 3. | Въ М. Шкицаф | Дуларъ 25 | Мѣсѣцъ 19. | 67 | отъ ста- рости Лпта | Липовецкаго мѣщани- на Шкицафскаго общес- тва Дуб. Кашиновскаго Полонскаго |
| | 4. | Въ М. Шкицаф | Дуларъ 25 | Мѣсѣцъ 19. | 1. | отъ оспы | У Бердичевскаго мѣщани- на Прилуцкаго общества Сръчидъ Грин- бергъ свина Шкицаф |
| | 1. | Въ М. Шкицаф | Дуларъ 25 | Мѣсѣцъ 19. | 70 | отъ ста- рости Лпта | Липовецкаго мѣщани- на Шкицафскаго общес- тва мѣщанина Лпта свина Колыска Трудогова |
| | 2. | Въ М. Шкицаф | Дуларъ 26 | Мѣсѣцъ 20. | 1/2 | отъ оспы | У Липовецкаго мѣщани- на Шкицафскаго общес- тва Месера Гуановскаго Горы Суря. |
| | 3. | Въ М. Шкицаф | Дуларъ 27 | Мѣсѣцъ 21. | 2 | отъ оспы | У Брацлавскаго Шкицаф Купецскаго общества Гудуза Ко- лоша Горы рѣч. перидъ рѣч. |

вмѣстѣ съ напечатанною на сѣдѣ и по очерченному, рѣчи
въ вѣрствѣ. —

| מספר | | איה עיר הת רבקה |
|-----------|-----------|--------------------|
| מחוס בקרב | מחוס בקרב | |
| | 1 | Лод |
| | 2 | Лод |
| | 3 | Лод |
| | 4 | Лод |
| | 1 | Лод |
| | 2 | Лод |
| | 3 | Лод |

הלך רבעי מן מהיס

| מספר | מתיס בקבית | כמה זכורים | באיזה עיר | מת רבקה | חדש ויום המיתה | | כמה שני המות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר ומעמדי: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשראה או מלאה |
|------|------------|------------|-----------|---------|----------------|-----|--------------|-----------------------------|---|
| | | | | | יום | חרי | | | |
| 1 | | | לפני | ה'תתק"ח | 1 | 24 | 1 | מיתות | היה נוסף בן שנים (אם לאו) ונתן יקנותו ע"י אשתו ויהי קצת |
| 2 | | | לפני | ה'תתק"ח | 1 | 24 | 2 | מיתות | היה נוסף בן ארבע אונות מטובות - אשתו היתה יתומה |
| 3 | | | לפני | ה'תתק"ח | 25 | 19 | 67 | מיתות | היה נוסף בן חמש אונות מטובות |
| 4 | | | לפני | ה'תתק"ח | 25 | 19 | 1 | מיתות | היה נוסף בן שש אונות מטובות ויהי קצת יתומה |
| 1 | | | לפני | ה'תתק"ח | 25 | 19 | 70 | מיתות | היה נוסף בן שש אונות מטובות ויהי קצת יתומה |
| 2 | | | לפני | ה'תתק"ח | 26 | 20 | 1/2 | מיתות | היה נוסף בן שש אונות מטובות ויהי קצת יתומה |
| 3 | | | לפני | ה'תתק"ח | 27 | 21 | 2 | מיתות | היה נוסף בן שש אונות מטובות ויהי קצת יתומה |

Pa. Klaus M...

Handwritten text in a foreign script, likely Cyrillic, visible on the left edge of the page.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|------------|---------------------------------|--|------------|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | Въ М. февраль Шванца 3. | Шванцъ 28. | 69 | отъ росту Литва | Арнольдъ и мнѣ Шванца свѣстѣ Шванца Кейба мѣсяцъ Сей февраль. | |
| | | Въ М. февраль Шванца 3. | Шванцъ 28. | 70 | отъ Ковдуб Син | У Арнольда и мнѣ Шванца свѣстѣ Шванца Кейба мѣсяцъ Сей февраль. | |
| | | Въ М. февраль Шванца 3. | Шванцъ 28. | 71 | отъ росту | Т. Кейба и мнѣ Шванца свѣстѣ Шванца | |
| | | Въ М. февраль Шванца 4. | Шванцъ 29. | 72 | отъ росту | У Шванца и мнѣ Шванца свѣстѣ Шванца | |
| | | Въ М. февраль Шванца 5. | Шванцъ 30. | 73 | отъ росту | Т. Кейба и мнѣ Шванца свѣстѣ Шванца | |
| | | Въ М. февраль Шванца 7. | Шванцъ 2. | 75 | отъ Судомъ | Брацлавскій и мнѣ Шванца свѣстѣ Шванца Кейба мѣсяцъ Сей февраль. | |
| | | Въ М. февраль Шванца 10. | Шванцъ 5. | 70 | отъ Татомъ ной болъ ни | У Арнольда и мнѣ Шванца свѣстѣ Шванца Кейба мѣсяцъ Сей февраль. | |

| 1802 | |
|------|------|
| 1802 | 1802 |
| | 6. |
| | 7. |
| | 8. |
| | 8. |
| | 9. |
| | 9. |

| מספר | מתיס בקבית | כמה זכורים | באיזה עיר | הודש ויום המיתה | | כמה שבי המות | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|------------|------------|-----------|-----------------|------|--------------|--------------------------------|---|
| | | | | תן | אדרי | | | |
| 6. | | | סלע | סלע | 25. | 69. | יחיה יקני | היה לי יום אחד סלע במלחמה |
| 7 | | | סלע | סלע | 28 | 71 | קניונית | היה לי יום אחד סלע במלחמה |
| 8 | | | סלע | סלע | 28 | 72 | ויסקין | היה לי יום אחד סלע במלחמה |
| 8 | | | סלע | סלע | 29 | 72 | ויסקין | היה לי יום אחד סלע במלחמה |
| 9 | | | סלע | סלע | 30 | 73 | ויסקין | היה לי יום אחד סלע במלחמה |
| 10 | | | סלע | סלע | 2 | 55 | סלע | היה לי יום אחד סלע במלחמה |
| 9 | | | סלע | סלע | 5. | 40 | סלע | היה לי יום אחד סלע במלחמה |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|--|----------|------------------------------|-----------------|------------|-------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 10 | | Въ М. Шанцаѣ | февраль 10. | адаръ 5. | 1. | отъ крупы | У Анисеи сына мана мими мимецаго общества мѣшка Антонина Готъ Динъ рудинъ |
| 11 | | Въ М. Шанцаѣ | февраль 10. | адаръ 5. | 1. | отъ коротки | У Анисеи сына мана мими мимецаго общества мѣшка Антонина Готъ Динъ рудинъ |
| 11 | | Въ М. Шанцаѣ | февраль 22 | адаръ 17 | 2. | отъ остры | У Шанцаго сына Г. Тейсина Архима работника общ. Антонина Готъ. |
| 12 | | Въ М. Шанцаѣ | февраль 22 | адаръ 17 | 1. | отъ остры | У Василия Ковцова мужика общ. Ковцова общ. Мана Готъ Готъ Антонина |
| <p>Итого въ февралѣ умерло 11 человекъ и въ мѣсяцѣ 11.</p> <p>1874 года 11 марта 1 дня февраль 11</p> <p>Итого умерло 11 человекъ, въ томъ числѣ Губернаторъ М. Шанцаго Синдромъ Антонина Готъ Динъ рудинъ</p> | | | | | | | |
| 13 | | Въ М. Шанцаѣ | мартъ 11 | нисанъ 5. | 90. | отъ остры и тд | У Анисеи сына мана мими мимецаго общества мѣшка Антонина Готъ Динъ рудинъ |

| מספר | שמות | תאריך | גיל |
|------|------|-------|-----|
| 10. | | | |
| 11. | | | |
| 11. | | | |
| 12. | | | |
| 13. | | | |

| מספר | מחוז | מחוז | חודש ירוס המיתה | | כמה שני המה | ממה מרתי מחלי או סמיבה אחרת | מי מות רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|-------------------------------------|------|------|-----------------|-----|-------------|--------------------------------|--|
| | | | תז | תדר | | | |
| 10. | מחוז | מחוז | 10. | 5. | 1. | מקום | היתה הימנו רחל בת מה איטוויץ גורץ |
| 11. | מחוז | מחוז | 10. | 5. | 1. | מקום | היתה הימנו רחל בת מה איטוויץ גורץ |
| 11. | מחוז | מחוז | 22. | 17. | 2. | מקום | היתה שמה ויהיה בן ועיניו רחל ויהיה קרוב מקום הימנו |
| 12. | מחוז | מחוז | 22. | 17. | 1. | מקום | היתה שמה ויהיה בן ועיניו רחל ויהיה קרוב מקום הימנו |
| <p>מחוז</p> <p>מחוז</p> <p>מחוז</p> | | | | | | | |
| 13. | מחוז | מחוז | 11. | 5. | 90. | מקום | היתה הימנו רחל בת מה איטוויץ גורץ |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болѣзнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|---------|------------------------------|-----------------|----------------|-------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Мартъ 17 | Русскій 11. | 2 | отъ осы | Скверскаго мѣщанина Василья Федоровича оди- нѣца Торгова Архан- гелскаго сына Давида |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Мартъ 17 | Русскій 11. | 40 | отъ осы | У мѣщанина Т. Анани- на Токмаки мѣщанина Токмаки сына Дмитрия |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Мартъ 17 | Русскій 11. | 2 | отъ осы | У мѣщанина мѣщани- на Шкицкаго оди- нѣца Токмаки сына Саввы сына Давида |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Мартъ 17 | Русскій 11. | 2 | отъ осы | Скверскаго жидова Саввы сына Давида Колѣго сына Давида |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Мартъ 17 | Русскій 11. | 1 | отъ осы | У мѣщанина мѣщани- на Шкицкаго оди- нѣца Торгова сына Саввы сына Давида |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Мартъ 18 | Русскій 12. | 1 | отъ осы | У мѣщанина мѣщани- на Шкицкаго оди- нѣца Торгова сына Саввы сына Давида |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Мартъ 20 | Русскій 14. | 40 | отъ осы | У Василья Ковалева Токмаки сына Купца Токмаки сына Саввы сына Давида |

| מָוֶת | מָוֶת | מָוֶת |
|-------|-------|-------|
| 12. | | |
| 14. | | |
| 13. | | |
| 15 | | |
| 14. | | |
| 16 | | |
| 17 | | |

הלך רבעי מן מחים

| מספר | מחיר בקבוצה | מחיר בפרט | חודש ויום המיתה | | כמה שני המות | ממה מרתי מחלי אז סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמרר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|-------------|-----------|-----------------|-----|--------------|--------------------------------|---|
| | | | ה'ת | ה'ש | | | |
| 12. | 12. | 12. | 17 | 11 | 2. | במחירין | היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום |
| 14. | 14. | 14. | 17 | 11 | 40. | במחירין | היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום |
| 13. | 13. | 13. | 17 | 11 | 2. | במחירין | היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום |
| 15 | 15 | 15 | 17 | 11 | 2 | במחירין | היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום |
| 14 | 14 | 14 | 17 | 11 | 1. | במחירין | היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום |
| 16 | 16 | 16 | 18 | 14 | 1. | במחירין | היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום |
| 17 | 17 | 17 | 20 | 14 | 40. | במחירין | היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום היה בן שש ימים ויום |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болѣзнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|----------------|-------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | 15 | Въ М. Шанецъ | Мартъ 25 | Ниссанъ 19 | 1. | отъ оспы | Уминовскаго итшани на Шанецкомъ обществѣ иудейскаго синагогальнаго синагогальнаго синагогальнаго синагогальнаго синагогальнаго |
| | 18. | Въ М. Шанецъ | Мартъ 27 | Ниссанъ 21. | 70. | отъ ста рости и отъ | Липовскаго итшани Шанецкомъ обществѣ на Шанецкомъ обществѣ Шанецкомъ обществѣ Шанецкомъ обществѣ |
| | 16 | Въ М. Шанецъ | Мартъ 27 | Ниссанъ 21. | 146. | отъ оспы | Уминовскаго итшани синагогальнаго синагогальнаго синагогальнаго синагогальнаго синагогальнаго синагогальнаго синагогальнаго синагогальнаго |
| | 19 | Въ М. Шанецъ | Мартъ 27 | Ниссанъ 21. | 20. | отъ Сухоты | Уминовскаго итшани на Шанецкомъ обществѣ на Шанецкомъ обществѣ на Шанецкомъ обществѣ на Шанецкомъ обществѣ |
| | 17 | Въ М. Шанецъ | Мартъ 29 | Ниссанъ 23. | 45. | отъ пораженія | Уминовскаго итшани Шанецкомъ обществѣ Шанецкомъ обществѣ Шанецкомъ обществѣ Шанецкомъ обществѣ |
| | 18 | Въ М. Шанецъ | Мартъ 29 | Ниссанъ 23. | 80. | отъ ста рости и отъ | Шанецкаго итшани Шанецкомъ обществѣ Шанецкомъ обществѣ Шанецкомъ обществѣ Шанецкомъ обществѣ |
| | 19 | Въ М. Шанецъ | Мартъ 29 | Ниссанъ 23. | 1. | отъ Крыжа | Уминовскаго итшани Шанецкомъ обществѣ Шанецкомъ обществѣ Шанецкомъ обществѣ Шанецкомъ обществѣ |

| מספר | |
|---------|----------|
| מתי ברח | כמה ימים |
| | 15 |
| | 18. |
| | 16. |
| | 19. |
| | 17. |
| | 18 |
| | 19 |

הלך רבעי מן מחוס

| מספר | מחוס בקבוצה | מחוס בנפרד | חודש ויום המיתה | | כמה שכי המית | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדו: או מה שמיה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|-------------|------------|-----------------|-----|--------------|-----------------------------|--|
| | | | יז | יחי | | | |
| 15 | שלום | שלום | יז | יחי | 1. | מחוס | היה מחוס בן רמה רמעה |
| 18. | שלום | שלום | יז | יחי | 11. | מחוס | מחוס בן רמה רמעה |
| 16. | שלום | שלום | יז | יחי | 12. | מחוס | היה מחוס בן רמה רמעה |
| 19 | שלום | שלום | יז | יחי | 20. | מחוס | היה מחוס בן רמה רמעה |
| 17 | שלום | שלום | יז | יחי | 45 | מחוס | היה מחוס בן רמה רמעה |
| 18 | שלום | שלום | יז | יחי | 80 | מחוס | היה מחוס בן רמה רמעה |
| 19 | שלום | שלום | יז | יחי | 1. | מחוס | היה מחוס בן רמה רמעה |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Л ѣ т а. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|---------------------|------------------------------|-----------------|------------|-------------------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 20 | Вдѣ II. Шкицафъ | Мартъ мѣсяць | 24 | 23 | 2 | отъ оспы | У липовецкаго мѣстна ишна мѣстнаго свѣдѣнїа и мѣстна свѣдѣнїа на горѣ Брайно. |
| 21. | Вдѣ II. Шкицафъ | Мартъ мѣсяць | 29 | 23 | 50. | отъ оу хотки | У липовецкаго мѣстна ишна мѣстнаго свѣдѣнїа и мѣстна свѣдѣнїа на горѣ Брайно. |
| 22 | Вдѣ III. Шкицафъ | Мартъ мѣсяць | 29 | 23 | 1. | отъ горячки | отъ мѣстнаго погребенїа на горѣ мѣстна свѣдѣнїа на горѣ Брайно. |
| 23. | Вдѣ II. Шкицафъ | Мартъ мѣсяць | 31 | 25. | 2 | отъ оспы | У липовецкаго мѣстна ишна мѣстнаго свѣдѣнїа на горѣ Брайно. |
| 20 | Вдѣ II. Шкицафъ | Мартъ мѣсяць | 31 | 25 | 1. | отъ оспы | У липовецкаго мѣстна ишна мѣстнаго свѣдѣнїа и мѣстна свѣдѣнїа на горѣ Брайно. |

Итого въ Мартъ мѣсяць численность умершихъ
 1874. годъ апрель 1. Дни (въ томъ числѣ) тѣмъ же
 вѣдомой численности не менѣе равносильна
 (Староста) Рабвицъ
 Староста Синагоги

| לבוש | | שם |
|------|----|----|
| שם | שם | |
| 20. | | |
| 21. | | |
| 22. | | |
| 23. | | |
| 20. | | |

| מספר | מזוס בקבית | כמה זכורים | באזה עיר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המה | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר יאר מה שמה רמה היתה בתולה או בשואת או מלאה |
|------|------------|------------|----------|-----------------|-----|-------------|-----------------------------|---|
| | | | | יה | יהו | | | |
| 20. | | | פוטו | אוגוסט | אסן | 2 | יה ויקין | הולדה קטנה מת עם ווערמאטוסין גליף |
| | | | | 29 | 23 | | | |
| 21. | | | פוטו | אוגוסט | אסן | 50. | אסאנוס | הולדה קטנה קטנה מת אסאנוס ווערמאטוסין גליף |
| | | | | 29 | 23 | | | |
| 22. | | | פוטו | אוגוסט | אסן | 1. | אסאנוס | הולדה קטנה קטנה מת אסאנוס ווערמאטוסין גליף |
| | | | | 29 | 23 | | | |
| 23 | | | פוטו | אוגוסט | אסן | 2 | אסאנוס | הולדה קטנה קטנה מת אסאנוס ווערמאטוסין גליף |
| | | | | 31. | 25 | | | |
| 20. | | | פוטו | אוגוסט | אסן | 1. | אסאנוס | הולדה קטנה קטנה מת אסאנוס ווערמאטוסין גליף |
| | | | | 31. | 25 | | | |

מין עסקים ב... ווערמאטוסין גליף

אויף אעיקר מענטשן באימאנאט און פראדע אעיקר פראדע

אעיקר פראדע 1883

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болѣзнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|-------------|-------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | 21. | Всѣ М. Шанцаѣ | Апрѣль 4 | Июль 29 | 40 | отъ ма дрозной болѣзни | Антоновскій мѣщанъ Иванъ Ивановичъ свѣдѣтель отъ Матвѣя Иванъ Сергѣевичъ |
| | 22 | Всѣ М. Шанцаѣ | Апрѣль 4 | Июль 29 | 2 | отъ осени | У Трагубовыхъ мѣщанъ Иванъ Степановичъ свѣдѣтель отъ Мухоморова Терентіева сына Николая. |
| | 23. | Всѣ М. Шанцаѣ | Апрѣль 16 | Мартъ 11 | 2 | отъ Коса | У Гайсина мѣщанъ Иванъ Степановичъ свѣдѣтель отъ Кавури Романова Степана. |
| | 24. | Всѣ М. Шанцаѣ | Апрѣль 16 | Мартъ 11 | 1. | отъ осени | Александръ Чумаковъ Иванъ Александровичъ У Сергѣя-Петра Григорья. |
| | 25. | Всѣ М. Шанцаѣ | Апрѣль 22 | Мартъ 17 | 3. | отъ осени | У Антоновскаго мѣщанъ Иванъ Ивановичъ свѣдѣтель отъ Мухоморова Воронихинскаго Григорья. |

Итого въ апрѣлѣ умерло еврейскихъ мѣщанъ
и мѣщанъ въ числѣ 25.
1874 года май 1 гдѣ (всѣ мѣщанъ) кто умеръ
и погребенъ. Имя канцелярскій управленій,
Раввинъ М. М. М. М.
Отъ старосты Симонова Иванъ Ивановичъ

| 1874 | | 1874 |
|------|-----|------|
| מאי | מאי | |
| | | 21. |
| | | 22. |
| | | 23. |
| | | 24. |
| | | 25. |
| | | 26. |
| | | 27. |
| | | 28. |
| | | 29. |
| | | 30. |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מתיים בקבית | כמה זכורים | באיזה עיר | מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שכי המות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|-------------|------------|-----------|----------|-----------------|----|--------------|-----------------------------|---|
| | | | | | הח | הי | | | |
| 21. | | | לוד | נפלה | נפול | 29 | 40 | מנו סוס | יחזקאל בן אחתיו אדרשונת |
| 22. | | | לוד | נפלה | נפול | 29 | 2 | מנו סוס | היה בן בן בלוק ודרישונתו גיטוקין |
| 23. | | | לוד | נפלה | נפול | 11 | 2 | מנו סוס | היה אבן גלד רוסטולד |
| 24. | | | לוד | נפלה | נפול | 11 | 1 | מנו סוס | היה רחל בת הירל הירל |
| 25. | | | לוד | נפלה | נפול | 14 | 3 | מנו סוס | היה רחל בת הירל הירל |

מנו סוס ויחזקאל בן אחתיו אדרשונת
 היה בן בן בלוק ודרישונתו גיטוקין
 היה אבן גלד רוסטולד
 היה רחל בת הירל הירל
 היה רחל בת הירל הירל

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|---------|------------------------------|-----------------|-------------|---------------------------------------|--|------------|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | Въ М. Мунгофъ | Май 2 | Июль 27 | 3. отъ Контуженіи | У Мунгофскаго общества на Бани Бановскаго общества Мунгофъ Губернскій Канцлеръ Мунгофъ Иванъ | |
| | | Въ М. Мунгофъ | Май 2 | Июль 27 | 3. отъ Оспы | У Мунгофскаго общества на Бани Бановскаго общества Мунгофъ Губернскій Канцлеръ Мунгофъ Иванъ | |
| | | Въ М. Мунгофъ | Май 13 | Сентябрь 9 | 11. отъ Оспы | У Мунгофскаго общества на Бани Бановскаго общества Мунгофъ Губернскій Канцлеръ Мунгофъ Иванъ | |
| | | Въ М. Мунгофъ | Май 13 | Сентябрь 9 | 20. отъ нмфоз- ной болѣ- зни | У Мунгофскаго общества на Бани Бановскаго общества Мунгофъ Губернскій Канцлеръ Мунгофъ Иванъ | |
| | | Въ М. Мунгофъ | Май 13 | Сентябрь 9 | 3. отъ Оспы | У Мунгофскаго общества на Бани Бановскаго общества Мунгофъ Губернскій Канцлеръ Мунгофъ Иванъ | |
| | | Въ М. Мунгофъ | Май 15 | Сентябрь 11 | 2. отъ Оспы | У Мунгофскаго общества на Бани Бановскаго общества Мунгофъ Губернскій Канцлеръ Мунгофъ Иванъ | |
| | | Въ М. Мунгофъ | Май 20 | Сентябрь 15 | отъ Оспы | У Мунгофскаго общества на Бани Бановскаго общества Мунгофъ Губернскій Канцлеръ Мунгофъ Иванъ | |

| | | |
|------|----|--|
| 1802 | 24 | |
| | 26 | |
| | 27 | |
| | 25 | |
| | 26 | |
| | 28 | |
| | 29 | |

| מספר | מתיים בקבית | כמה זכורים | נאווה עיר מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שבי המית | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|-------------|------------|-----------------------|-----------------|-----|--------------|--------------------------------|---|
| | | | | ה'ת | ה'ת | | | |
| 24. | | | לוב | 17 | 2 | 3. | יקינולל | היתה ללוי ונא קינה עם קינה פולקובניקין |
| 26. | | | לוב | 27 | 2 | 3 | גייקין | היתה ללוי ונא קינה עם קינה פולקובניקין |
| 27. | | | לוב | 9 | 13 | 11. | גייקין | היתה ללוי ונא קינה עם קינה פולקובניקין |
| 25. | | | לוב | 9 | 13 | 20. | גייקין | היתה ללוי ונא קינה עם קינה פולקובניקין |
| 26. | | | לוב | 9 | 13 | 3. | גייקין | היתה ללוי ונא קינה עם קינה פולקובניקין |
| 28. | | | לוב | 11 | 15 | 2 | גייקין | היתה ללוי ונא קינה עם קינה פולקובניקין |
| 29. | | | לוב | 16 | 20 | 2. | גייקין | היתה ללוי ונא קינה עם קינה פולקובניקין |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|----------------|--------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 30 | | Въ М. Шанцаѣ | Май 20. | Свѣтлой 16. | 1. | отъ оспы | У Митовецкой мѣ- шанина Шанинина свѣстѣва дѣрчин 109 жн бурмѣйна Дочь Сура |
| 27 | | Въ М. Шанцаѣ | Май 21 | Свѣтлой 17 | 1 года | отъ оспы | У Митовецкой мѣша- нина Тамбовской свѣ- стѣва Аронъ Сивин- рова Сынъ Шемуръ- Лосѣ. |
| 28 | | Въ М. Шанцаѣ | Май 22 | Свѣтлой 18 | 1. | отъ кожа | У Бердичевской мѣша- нина Погребинская но свѣстѣва мѣша Рена |
| 29 | | Въ М. Шанцаѣ | Май 22 | Свѣтлой 18 | 15. | отъ инфюра ки | Г. Ананьева мѣша- нина мѣшо мѣшова Макаровскій |
| 30 | | Въ М. Шанцаѣ | Май 25 | Свѣтлой 20 | 69 | отъ ста рости и мѣти | Митовецкій мѣша- нина Шанинина свѣстѣва Шемуръ Шанинскій дѣшновскій. |
| 31 | | Въ М. Шанцаѣ | Май 28 | Свѣтлой 23 | 1 года | отъ кожа | У Митовецкой мѣша- нина Шанинина свѣ- стѣва Шемуръ Шанин Умановскій Дочь Шемуръ Шанинъ I Лосѣ |

и мѣшо въ Митовѣ мѣша-
нина Шанинина мѣшо
1874 года Января 1 днѣ (въ мѣсѣ), чѣмо мѣшрѣдѣ

| מתי בנפית | כמה ימים |
|-----------|----------|
| 30. | |
| 27. | |
| 28. | |
| 29. | |
| 30. | |
| 31. | |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מתיים בקביות | כמה זכרונות | באיזה עיר | מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שכי חמות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מות רמה שמר רמזמרד: או מה שמה רמה היחה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|--------------|-------------|-----------|----------|-----------------|------|--------------|--------------------------------|--|
| | | | | | יום | חודש | | | |
| 30. | | | לוד | | יוני | 16 | 1. | מחלי | היתה לי בת בשם רמה בשנת 1870 |
| 27 | | | לוד | | יוני | 17 | 2 | מחלי | היתה לי בת בשם רמה בשנת 1871 |
| 28. | | | לוד | | יוני | 18 | 1. | מחלי | היתה לי בת בשם רמה בשנת 1872 |
| 29. | | | לוד | | יוני | 18 | 15 | מחלי | היתה לי בת בשם רמה בשנת 1873 |
| 30. | | | לוד | | יוני | 20 | 69 | מחלי | היתה לי בת בשם רמה בשנת 1874 |
| 31. | | | לוד | | יוני | 23 | 2 | מחלי | היתה לי בת בשם רמה בשנת 1875 |

אב. יקרה לך 17 יולי 1875

Cis Obidm mend embolacum et a sacca ad tempore, 1875

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|------------------|------------------------------|-----------------|------------|---------------------------|--|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | <p>Число по стѣ 31. Мессенномъ по ка ошибочно написано 5 отъ чего Слова маду, а чѣмъ не ниважитъ и не Гавшимъ Аммикури Старосты Синодому маю дождего</p> |
| 31. | Въ М. Шинцафъ | Лондъ | Валонъ 30. | 50. | отъ Тифоза | Шинцевскій мѣщанинъ Дашево каю свѣщенна Архимъ Буръ, архид. Франшова Пескароевскій | 31. |
| 32. | Въ М. Шинцафъ | Лондъ | Шамора 2. | 48. | отъ кожаной болѣзни | Шинцевскій мѣщанинъ Фортъ нѣмецкаго свѣщенна Дана Грейва Соколов скад. — | 32. |
| 33. | Въ М. Шинцафъ | Лондъ | Шамора 2. | 20. | отъ Тифоза | Тайсина каю Чухча Мерновева свѣщенна Чинцамина Анна Вейфредисана Грѣна Восча Днѣ | 33. |
| 32. | Въ М. Шинцафъ | Лондъ | Шамора 6. | 1. | отъ Коры | У Шинцевскаго мѣщани нина Лукашева свѣщенна Дикель Хамсрана Свѣль Дикель Лоб. | 32. |
| 34. | Въ М. Шинцафъ | Лондъ | Шамора 6. | 1/2 | отъ поноса | У Шинцевскаго мѣщани нина Шинцевскаго свѣщенна Трама Француза Чортъ Маина | 34. |
| 33. | Въ М. Шинцафъ | Лондъ | Шамора 9. | 1. | отъ Коры | У Шинцевскаго мѣщани нина Шинцевскаго свѣщен на Аврѣ, Шинцамина Ка Пономедовскій | 33. |

| מספר | מתים בקרבן | במותיהם |
|------|------------|---------|
| | | |
| 31. | | |
| 32. | | |
| 33. | | |
| 32. | | |
| 34. | | |
| 33. | | |

הלך רבעי מן מתים

12

| מספר | מחוס בקבית | כמה זכורים | חודש ירוס המיתה | | כמה שכי המת | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדו: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|------------|------------|-----------------|------|-------------|--------------------------------|---|
| | | | תת | תתי | | | |
| | | | | | | | <p><i>עוולו... ונפלו... ונפלו... ונפלו...</i></p> |
| | | | 31/11 | | | | |
| | | | | | | | |
| 31. | | לשנה | יוני | סיון | 50. | מספר | <p><i>מספר... ונפלו... ונפלו...</i></p> |
| | | | 3. | 30. | | | |
| 32. | | לשנה | יוני | תמוז | 48 | מספר | <p><i>מספר... ונפלו... ונפלו...</i></p> |
| | | | 5. | 2 | | | |
| 33. | | לשנה | יוני | תמוז | 20. | מספר | <p><i>מספר... ונפלו... ונפלו...</i></p> |
| | | | 5. | 2 | | | |
| 32. | | לשנה | יוני | תמוז | 1. | מספר | <p><i>מספר... ונפלו... ונפלו...</i></p> |
| | | | 9 | 6 | | | |
| 34. | | לשנה | יוני | תמוז | 1/2 | מספר | <p><i>מספר... ונפלו... ונפלו...</i></p> |
| | | | 9 | 6 | | | |
| 33. | | לשנה | יוני | תמוז | 1. | מספר | <p><i>מספר... ונפלו... ונפלו...</i></p> |
| | | | 12 | 9 | | | |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|--------------|-------------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Летис 14 | Машов 11. | 6 сентя | отъ Кора | У Липовоу Машовоу Короу Шкицаѣ сентя Машовъ Краевъ Скоу синаѣ Траид |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Летис 16 | Машов 13. | 8 сентя | отъ Кора | У Липовоу Короу Шкицаѣ сентя Машовоу Шкицаѣ Краевъ Скоу синаѣ Траид |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Летис 16 | Машов 13. | 5 сентя | отъ Кора | У Брауновскоу Шкицаѣ на Петероу синаѣ Шкицаѣ Краевъ Скоу синаѣ Траид |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Летис 19 | Машов 16. | 5 сентя | отъ Кора | У Шкицаѣ синаѣ Липовоу Шкицаѣ на Лейду Богомоу Короу синаѣ Траид |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Летис 19 | Машов 16. | 3. сентя | отъ Кора | У Липовоу Короу Шкицаѣ сентя Машовоу Шкицаѣ Краевъ Скоу синаѣ Траид |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Летис 20 | Машов 17 | 2 сентя | отъ Кора | Отъ мавоу Короу Липовоу Шкицаѣ сентя Машовоу Скоу синаѣ Траид |
| | | Въ М. Шкицаѣ | Летис 21 | Машов 18 | 1. сентя | отъ Кора | У Липовоу Короу Шкицаѣ сентя Машовоу Шкицаѣ Краевъ Скоу синаѣ Траид |

| מספר | |
|------|------|
| מספר | מספר |
| | 34. |
| | 35. |
| | 35. |
| | 36. |
| | 36. |
| | 37. |
| | 37. |

הלך רבעי מן מחוס

| מספר | מחוס בקבית | כמות כורוס | באיזה עיר מת דבקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדו: או מזה שמה רמה היתה בתולדה או בשואה או מלאה |
|------|------------|------------|-----------------------|-----------------|----|--------------|--------------------------------|---|
| | | | | תרי | תת | | | |
| 34 | | | סלטה | 11 | 14 | 6 | מחוס | היה רמה רמה בן שמונה קרוב גמולו, משה |
| 35 | | | סלטה | 13 | 16 | 8 | מחוס | היה רמה רמה בן שמונה משה |
| 35 | | | סלטה | 13 | 16 | 5 | מחוס | היה רמה רמה בן שמונה משה |
| 36 | | | סלטה | 16 | 19 | 5 | מחוס | היה רמה רמה בן שמונה משה |
| 36 | | | סלטה | 16 | 19 | 3 | מחוס | היה רמה רמה בן שמונה משה |
| 37 | | | סלטה | 17 | 20 | 2 | מחוס | היה רמה רמה בן שמונה משה |
| 37 | | | סלטה | 18 | 21 | 1 | מחוס | היה רמה רמה בן שמונה משה |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|------------|-------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 38 | | Въ М. Лионъ Шанца | 25 | 22 | 3 | отъ Коса | У Лионовскаго итшанца на Страмшоловскои общес- твѣ Елисея Каио Франца Дорго Шенка |
| 39 | | Въ М. Лионъ Шанца | 27 | 24 | 2 | отъ Коса не вчѣсѣи 9мѣ | У Лионовскаго итшанца Моршукан общества Шурия Мосолово дочь Брайна. |
| 38 | | Въ М. Лионъ Шанца | 30 | 27 | 16 | отъ раны вчѣсѣи мозга | У Лионовскаго итшанца на Страмшоловскои общества Месра Крѣтвѣрскои Шенка Кіба. |
| 39 | | Въ М. Лионъ Шанца | 30 | 27 | 9 | отъ Коса вчѣсѣи сѣдѣи | У Лионовскаго итшанца на Страмшоловскои общества Месра Крѣтвѣрскои Шенка Кіба. |
| 40 | | Въ М. Лионъ Шанца | 30 | 27 | 1/2 | отъ Коса вчѣсѣи | У Бердичевскаго итшанца на Страмшоловскои общества Тершан Медведя Шенка Тремь. |

Итого въ Гродненскомъ Губернскомъ мѣстечкѣ
Гродненск. Губ. и вѣдѣнск. Губ. 188.

1874 года Іюль 1 дн (Свѣдѣн.), что мѣстечкѣ
своей на нѣжнѣшнѣ, во вѣдѣнск. Губ.
Раввинъ Шенка
Смаф о томъ Самараи Шенка Дорго

| 7502 | |
|------|-----|
| מתי | מתי |
| 38 | |
| 39 | |
| 38 | |
| 39 | |
| 40 | |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מתיים בקבית | כמה זכורים | באיזה עיר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המת | ממה מותי מחלי | או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|-------------|------------|-----------|-----------------|-----|-------------|---------------|---------------|---|
| | | | | ה'ת | ה'ת | | | | |
| 35 | | | לוד | חשוון | 22 | 3 | מחלת | | היתה מתה כשנפלה מאין שהיתה |
| 36 | | | לוד | חשוון | 24 | 2 | מחלת | | היתה מתה כשנפלה מאין שהיתה |
| 37 | | | לוד | חשוון | 27 | 16 | מחלת | | היתה מתה כשנפלה מאין שהיתה |
| 38 | | | לוד | חשוון | 27 | 9 | מחלת | | היתה מתה כשנפלה מאין שהיתה |
| 39 | | | לוד | חשוון | 27 | 1 | מחלת | | היתה מתה כשנפלה מאין שהיתה |
| 40 | | | לוד | חשוון | 27 | 1 | מחלת | | היתה מתה כשנפלה מאין שהיתה |

א"ת חשוון ה'ת"ל

Cia Chudnenu inbol am...
Lammour ydo imolan p...
א"ת חשוון ה'ת"ל

א"ת חשוון ה'ת"ל

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|---------|------------------------------|-----------------|----------------|---------------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 40. | | Въ М. Шанцаѣ | Лохъ 1 | Машиахъ 28. | пол. года | отъ кофа | У Браунава кама и шаника Пича. Числа обузсена Мишама Лайтера Дочь рчхъ |
| 41. | | Въ М. Шанцаѣ | Лохъ 7 | Адъ 5 | 1. | отъ кон вучевсн | У Бердичев кама и шаника Трешукена обузсена Срума Медведя. годъ года |
| 41. | | Въ М. Шанцаѣ | Лохъ 7 | Адъ 5 | 53. | отъ Суро тичной Солнны | Липовскаго и шаника Шанца Шанца - Лайда Личь Тороиовскы |
| 42. | | Въ М. Шанцаѣ | Лохъ 8 | Адъ 6 | пол. года | отъ кафа | У Браунава кама и шаника Шанца шаника Шанца шаника Шанца |
| 43. | | Въ М. Шанцаѣ | Лохъ 9 | Адъ 7 | 1. сентяб. | отъ Колувъ Сн. | У Липовскаго и шаника Шанца шаника Шанца шаника Шанца |
| 44. | | Въ М. Шанцаѣ | Лохъ 12 | Адъ 10 | 2 1/2 года | отъ кофа | У Липовскаго и шаника Шанца шаника Шанца шаника Шанца |
| 45. | | Въ М. Шанцаѣ | Лохъ 15 | Адъ 13 | 18. | отъ Когди ной Салн ни | У Липовскаго и шаника Шанца шаника Шанца шаника Шанца |

| 1802 | |
|------------|------------|
| מחוס בקביל | מחוס בקביל |
| 40. | |
| 41. | |
| 41. | |
| 42. | |
| 43. | |
| 44. | |
| 45. | |

הלך רבעי מן מחס

| מספר | מחס בקבוצה | כמות בריקים | חודש ירוס המיתה | | כמה שני המה | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדו: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|------------|-------------|-----------------|------|-------------|--------------------------------|---|
| | | | יום | חודש | | | |
| 40 | | קלטה | 1 | 28 | 30 | מחולקת | היתה רמה בת 10 מחולקת מחולקת מחולקת מחולקת |
| 41 | | קלטה | 7 | 5 | 1 | מחולקת | היתה מחולקת בת 10 מחולקת מחולקת מחולקת מחולקת |
| 41 | | קלטה | 7 | 5 | 53 | מחולקת | היתה מחולקת בת 10 מחולקת מחולקת מחולקת מחולקת |
| 42 | | קלטה | 8 | 6 | 30 | מחולקת | היתה מחולקת בת 10 מחולקת מחולקת מחולקת מחולקת |
| 43 | | קלטה | 9 | 7 | 1 | מחולקת | היתה מחולקת בת 10 מחולקת מחולקת מחולקת מחולקת |
| 44 | | קלטה | 12 | 10 | 2 1/2 | מחולקת | היתה מחולקת בת 10 מחולקת מחולקת מחולקת מחולקת |
| 45 | | קלטה | 15 | 13 | 18 | מחולקת | היתה מחולקת בת 10 מחולקת מחולקת מחולקת מחולקת |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---|----------|------------------------------|-----------------|--------------|------------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | 42 | Въ М. Шклицыаф. | Листъ 21. | Листъ 19. | 1 1/2 | отъ Корва | У Липовецкого селыца на Шклицыафъ оубо сина Рашиевскаго Азрихъ иже сегобного года 1707. Сынъ Саша |
| Убои отъ тѣхъ ошибочно написаннымъ синараи „Шклицыафъ“ Дортъ. | | | | | | | |
| | 46 | Въ М. Шклицыаф. | Листъ 22 | Листъ 20. | 54 | отъ Корва | У Земледельца Анатольева сына Канда Котковина Шклицыафъ оубо сина Рашиевскаго сина Саша |
| | 47 | Въ М. Шклицыаф. | Листъ 25 | Листъ 23. | 1. Сынъ | отъ Корва | У Липовецкого селыца на Шклицыафъ оубо сина Рашиевскаго сина Саша |
| | 48 | Въ М. Шклицыаф. | Листъ 29 | Листъ 27 | 1 1/2 года | отъ Корва | У Земледельца Бердичевскаго сына Канда Котковина Рашиевскаго сина Саша |
| | 49 | Въ М. Шклицыаф. | Листъ 31. | Листъ 29. | 45 | отъ Корва | У Шклицыафъ оубо сина Рашиевскаго сина Саша |

| מספר | |
|-----------|-------|
| מתים בקרב | במחנה |
| 42 | 42 |
| 46 | 46 |
| 47 | 47 |
| 48 | 48 |
| 49 | 49 |

и тою въ Листъ селыца Рашиевскаго сина Саша
 и 2 шклицыафъ Дортъ А 10.
 1874. года Августъ Дортъ (въ томъ же мѣсяцѣ)
 Шклицыафъ оубо сина Рашиевскаго сина Саша
 Дортъ А 10.
 отъ сего синараи

Сид. Сид. а
 зам

| מספר | במה זכור | באיה עיר מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שכי המה | ממה מרתי מחל- או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדו: או מה שמנה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|---|----------|----------------------|-----------------|------|-------------|--|--|
| | | | יום | חודש | | | |
| 42 | Fata | מלח | 19 | 21 | 1/2 | היה חייב סוף שבתות מלאות ממתים בבית | |
| 46 | Fata | מלח | 20 | 22 | 54 | היה חייב סוף שבתות מלאות ממתים בבית | |
| 47 | Fata | מלח | 27 | 25 | 1 | היה חייב סוף שבתות מלאות ממתים בבית | |
| 48 | Fata | מלח | 27 | 29 | 1/2 | היה חייב סוף שבתות מלאות ממתים בבית | |
| 49 | Fata | מלח | 29 | 31 | 45 | היה חייב סוף שבתות מלאות ממתים בבית | |
| <p>אלו הן המות שהיו מתים בהם</p> <p>אלו הן המות שהיו מתים בהם</p> | | | | | | | |

Handwritten notes in a foreign script, likely Latin or Greek, written vertically along the left edge of the page.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|-------------|----------------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 50. | | Въ М. Шинцафъ | Августъ 4 | Шабъ 3. | 1 1/4 свѣд. | отъ кон вечд с м | У Бердичевскаго мѣсяца на погребеніи одежды Межа Луц Кера Дортъ Гибла |
| 43. | | Въ М. Шинцафъ | Августъ 11. | Шабъ 10. | 1 1/2 | отъ добротъ. | У Гайсинскаго мѣс яца на Медейск Контражъ Шерто Левъ Мой ме |
| 51. | | Въ М. Шинцафъ | Августъ 11. | Шабъ 10. | 2 1/2 | отъ Кожухи | У Бердичевскаго мѣс яца на Пріимковско одежды Улица Алексъ Моисеовича Дортъ Рубка. |
| 52. | | Въ М. Шинцафъ | Августъ 18 | Шабъ 17 | 85 | отъ Сна ростн и н. мн | У Любоуцкаго мѣсяца на Шинцафскою одеждою вдова Дунисъ Дубин ка Рудоберга. |
| 53. | | Въ М. Шинцафъ | Августъ 18 | Шабъ 17 | 2 1/2 | отъ поноса | У Любоуцкаго мѣсяца на Шинцафскою одеждою ва Шинцафъ Раднака Дортъ Басъ |
| 54. | | Въ М. Шинцафъ | Августъ 18. | Шабъ 17. | пока года | отъ Кондуктис | У Любоуцкаго мѣсяца на Шинцафскою одеждою на Шинцафъ Раднака Дортъ Басъ. |
| 55. | | Въ М. Шинцафъ | Августъ 21. | Шабъ 20. | 7 | отъ Мидроза | У Брацлавскаго мѣс яца на Шинцафскою одеждою Аврѣмъ Ласъ Терсина Дортъ Сура. |

| 7502 | |
|----------|-----------|
| מתי נפטר | שנת הולדת |
| 50. | |
| | 43. |
| 51. | |
| | 52. |
| 53. | |
| | 54. |
| 55. | |

| מספר | באיה עיר מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המת | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: אר מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|----------------------|-----------------|------|-------------|--------------------------------|---|
| | | יום | חודש | | | |
| 50. | קלטה | 4 | 3 | 1/4 | מקומו | היתה רמה פה שנים ארוכה ונתה סובלת במינות התעוררה |
| 43 | קלטה | 11 | 10 | 1/2 | מקומו | היתה יפה ונתה פה מקומו |
| 51. | קלטה | 11 | 10 | 2 1/2 | מקומו | היתה רמה פה שנים ארוכה ונתה סובלת במינות התעוררה |
| 52 | קלטה | 18 | 17 | 85 | מקומו | היתה רמה פה שנים ארוכה ונתה סובלת במינות התעוררה |
| 53 | קלטה | 18 | 17 | 2 1/2 | מקומו | היתה רמה פה שנים ארוכה ונתה סובלת במינות התעוררה |
| 54 | קלטה | 18 | 17 | 2 1/2 | מקומו | היתה רמה פה שנים ארוכה ונתה סובלת במינות התעוררה |
| 55 | קלטה | 21 | 20 | 1/2 | מקומו | היתה רמה פה שנים ארוכה ונתה סובלת במינות התעוררה |

Handwritten notes in a different script, likely a transcription or commentary on the main table's entries.

הלך רבעי מן מתים

| מספר | באיה עיר מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המת | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|----------------------|-----------------|-----|-------------|--------------------------------|---|
| | | יהו | יהו | | | |

| | | | | | | |
|-----|------|------|-----|--------|--------|---------------------------------|
| 56. | גושן | חמשה | עשר | ג' ט"ו | מקדושת | הילכה סגור בת יחוד סגור גושן |
|-----|------|------|-----|--------|--------|---------------------------------|

| | | | | | | |
|----|------|------|-----|--------|--------|--------------------------------------|
| 57 | גושן | חמשה | עשר | ג' ט"ו | מקדושת | הילכה סגור בת יחוד אורזינותי גושן |
|----|------|------|-----|--------|--------|--------------------------------------|

על הכל סגור חמשה ימים: ט"ו חמ"א. ונקות גושן: ט"ו.

על כל המתים שבהם סגור חמשה ימים: ט"ו חמ"א. ונקות גושן: ט"ו.

מ"ב סגור

| | | | | | | |
|----|------|------|-----|--------|--------|---------------------------------|
| 44 | גושן | חמשה | עשר | ג' ט"ו | מקדושת | הילכה סגור בת יחוד סגור גושן |
|----|------|------|-----|--------|--------|---------------------------------|

| | | | | | | |
|----|------|------|-----|--------|--------|---------------------------------|
| 45 | גושן | חמשה | עשר | ג' ט"ו | מקדושת | הילכה סגור בת יחוד סגור גושן |
|----|------|------|-----|--------|--------|---------------------------------|

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|---------|------------------------------|-----------------|---------------|-------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 58 | | Въ м. Селвѣр Илицаѣ | 18 | Мѣсяцъ 19 | 2. | отъ Коккшиа | Литовская ивица ица Вилдора Па ица Доръ. Демеръ |
| 46. | | Въ м. Селвѣр Илицаѣ | 19 | Мѣсяцъ 20. | 4 | отъ Коккшиа Син | Литовская ивица на Илицецкой оду Синда Вольки Ка Синда Селвѣр |
| 47 | | Въ м. Селвѣр Илицаѣ | 19 | Мѣсяцъ 20. | 61. | отъ когда той Солнши | Литовскій ивица Илицецкой оду Синда Селвѣр Солнши. |
| 48. | | Въ м. Селвѣр Илицаѣ | 24 | Мѣсяцъ 25 | 1. | отъ Кок Синши | Литовская ивица на Илицецкой оду Синда Вольки Кра Синда Селвѣр |

Итакъ въ Селвѣрѣ и мѣсяцъ Селвѣрѣ и мѣсяцъ Селвѣрѣ
5 илицецкой оду.

1874 г. 1 Января (въ томъ), Чина мѣсяцъ
10101) и такъ и такъ не такъ и такъ, въ

Павшии. М. Селвѣрѣ
Селвѣрѣ Селвѣрѣ Селвѣрѣ

| 7502 | | 75 |
|----------|----------|-----|
| מתי ברבי | כמה ברבי | |
| 58 | | 7 |
| | 46 | |
| | 47 | |
| | 48 | |
| | | Син |
| | | Син |

הלך רבעי מן מחוס

49

| מספר | חרדש ויום המיתה | | כמה שני המות | ממה מותי מחלי- או סמיכה אחרת | מי מות רמה שמר רמעדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|---|-----------------------|--------|--------------|---------------------------------|---|
| | באיזה עיר מת ובקבר | י' ית' | | | |
| 58 | Lele | 18 19 | 2 | ממלך | היה מותו כמותו וזוהי המיתה |
| 46 | Lele | 19 20 | 4 | ממלך | היה מותו כמותו וזוהי המיתה |
| 47 | Lele | 19 20 | 10 | ממלך | היה מותו כמותו וזוהי המיתה |
| 48 | Lele | 24 25 | 1 | ממלך | היה מותו כמותו וזוהי המיתה |
| <p>היה מותו כמותו וזוהי המיתה</p> <p>ממלך</p> <p>ממלך</p> <p>ממלך</p> <p>ממלך</p> | | | | | |

ממלך
ממלך
ממלך
ממלך
ממלך
ממלך

ממלך

ממלך

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|--------------|-------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 59. | | Въ М. Шинцаѣ | октябрь 6 | Хешван 7 | 11 | отъ Шинцова | У Козимора Козим Бадрука Таммелева Унда Тораид арона Зарудинскаго горъ Мондъ фрейга. |
| 60. | | Въ М. Шинцаѣ | октябрь 12 | Хешван 13 | 1 | отъ Конвудайн | У Липовскаго мнца Нима Шинскаго обшество Мунгел гудига Кадатри скаго горъ Мунд |
| 61. | | Въ М. Шинцаѣ | октябрь 27 | Хешван 28 | 2 | отъ Кожница | У Шинскаго мнца Нима Шинскаго обшество Халема Вай гудига горъ Ман га. |
| 62. | | Въ М. Шинцаѣ | октябрь 27 | Хешван 28 | 50 | отъ Судомы | Липовскаго мнца Адова Тейда Сруив Вершунана Шербова |
| 63. | | Въ М. Шинцаѣ | октябрь 29 | Кисловъ 1 | 19 | отъ Судомы | У Шинскаго мнца гив купчедкаго сена Бернадеева обшество Тонгина Мунграм сена Треча Козима га. |
| 64. | | Въ М. Шинцаѣ | октябрь 29 | Кисловъ 1 | 55 | отъ Шинцова | У Козимора Козим Лингманской Анател скаго Унда Козим Шинскаго мнца Мунгел. |

| מספר | |
|------|------|
| מספר | מספר |
| 59. | |
| 60. | |
| 61. | |
| 62. | |
| 63. | |
| 64. | |

הלך רבעי מן מהים

| מספר | מזים בקבוצה | כמה זכורים | באיזה עיר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מות רמה שמר רמעמרו: או מה שימה רמה היתה בתרלה או בשואה או מלאה |
|------|-------------|------------|-----------|-----------------|--------|--------------|-----------------------------|--|
| | | | | יום | חודש | | | |
| 59 | | | בית | חשוון | ה' 6 | 11 | מלואים | היתה יצאו סמיכה מה הילול ויהי לזכור ויפסק קולמוס מה הילול מה הילול |
| 60 | | | בית | חשוון | י"ג 12 | 1 | מקטנות | היתה גמול מה שגמול קטנות מה שגמול |
| 61 | | | בית | חשוון | י"ח 27 | 2 | מקטנות | היתה גמול מה שגמול קטנות מה שגמול |
| 62 | | | בית | חשוון | י"ח 27 | 50 | מקטנות | היתה גמול מה שגמול קטנות מה שגמול |
| 63 | | | בית | חשוון | י"ח 29 | 19 | מקטנות | היתה גמול מה שגמול קטנות מה שגמול |
| 64 | | | בית | חשוון | י"ח 29 | 55 | מקטנות | היתה גמול מה שגמול קטנות מה שגמול |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|------------------------|------------|-----------------------|---|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | <p>и то въ октябр мѣсяцъ Гусишица 1874 года Ноябрь 1 днѣ (въ то время) что умеръ и то швакитъ несправности, въ то время у д. с. м. Тавлеинъ с. Мид... Староста Симономъ...</p> |
| | | Въ с. М. Ноябрь Шинца 7 | Касховъ 1/2 10. днѣ | | отъ Кандуцъ Сив | У Кандуцъ мѣсяца и на Богословскомъ обществѣ и у с. М. сроченно свѣтъ Лавинъ. | 49 |
| | | Въ с. М. Ноябрь Шинца 8 | Касховъ 1. 11. днѣ | | отъ Кандуцъ | Т. Антонъ на мѣсяца и на мѣсяца мѣсяца и на мѣсяца мѣсяца и на мѣсяца мѣсяца | 65 |
| | | Въ с. М. Ноябрь Шинца 11 | Касховъ 50 14. | | отъ Кандуцъ | Анновскаго 2. мѣсяца и на мѣсяца мѣсяца и на мѣсяца мѣсяца и на мѣсяца мѣсяца | 66 |
| | | | | | | <p>и то въ ноябр мѣсяцъ Гусишица и на мѣсяца мѣсяца 1874 года Ноябрь 1 днѣ (въ то время) что умеръ и то швакитъ несправности, въ то время у д. с. м. Староста Симономъ...</p> | |

| מספר | | שם המנוח |
|------|-------|----------|
| מנוח | מנוחה | |
| | | ... |
| 49 | | ... |
| 65 | | ... |
| 66 | | ... |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מתיים בקבית | כמה זכורים | נאיזה עיר | מת רבקר | חודש ויום המיתה | | כמה שכי המז | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמד: או מה שמה ומה היתה בתולה או כשראה או מלאה |
|------|-------------|------------|-----------|---------|-----------------|-----|-------------|-----------------------------|--|
| | | | | | יה | הוי | | | |
| | | | | | | | | | <p>בן הדין... אטוס סבר... לאו צאי באצרי</p> |
| 49 | | | קורט | | טו | 10 | 1/2 | מיתות | היה חוש בלתי למי שחשקו גובהו לחיות על ארץ |
| 65 | | | קורט | | 11 | 8 | 1 | מיתות | היתה נחמה לביה מה שחשקו גובהו לחיות על ארץ |
| 66 | | | קורט | | 14 | 11 | 50 | מיתות | היה חוש בלתי למי שחשקו גובהו לחיות על ארץ |
| | | | | | | | | | <p>בן הדין... אטוס סבר... לאו צאי באצרי</p> |

Handwritten notes in a foreign script, likely Latin or Hebrew, visible on the left edge of the page.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|------------|---------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | 50. | Въ М. Шанцаѣ | Декабрь 7 | Мѣсяцъ 13. | 21 года | отъ кохотуш | отъ тавиана рода дана Гдана Пабри Свенъ Аврели. |
| 67 | | Въ М. Шанцаѣ | Декабрь 10. | Мѣсяцъ 14. | 61 года | отъ ростн Литъ | Горда Анноуца мнчанинъ Шмунъ Алрчуръ адовуръ Амбванъ |
| 68 | | Ваш. маш цаѣ | Декабрь 25 | Мѣсяцъ 29 | 12 года | отъ кохотуш сн | У Бердичевскаго мн чанина Вафров снво одусетъ Пинькаса Кану на Доръ Черна |
| | 51. | Въ М. Шанцаѣ | Декабрь 26 | Мѣсяцъ 1. | 10 года | отъ кохотуш сн | Горда Таисина мнчанина врона Амкаръ сннъ. Земьшанъ. |
| | 52 | Въ М. Шанцаѣ | Декабрь 29 | Мѣсяцъ 4. | 5 года | отъ мнчос ноу бо мннн | Горда Анноуца мнчанина Верна Майвалекснн Звенеръ воуверъ |
| 69 | | Ваш. маш цаѣ | Декабрь 29 | Мѣсяцъ 4. | 3 года | отъ кохотуш сн | У Анноуцкнн мнча нннн Анноуцкнн од мннннннннннннннннн мннннннннннннннннн рннннннннннннннннн |

| מספר | | מתי בקבר | כמה זכור | מתי עזר |
|----------|----------|----------|----------|---------|
| מתי בקבר | כמה זכור | | | |
| | 50. | | | |
| 67 | | | | |
| 68 | | | | |
| | 51. | | | |
| | 52. | | | |
| 69 | | | | |

הלך רבעי מן מהים

| מספר | מחוז בקבוצה | כמה זכורים | באיזה עיר מת ובקבר | חודש ירוס המיתה | | כמה שכי המז | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדי: או מה שמה רמה היתה בשולח או בשראה או מלאה |
|------|-------------|------------|-----------------------|-----------------|-----|-------------|--------------------------------|---|
| | | | | תמו | תמו | | | |
| 50. | פול | מקום | מקום | 13. | 9. | 2 1/2 | היה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | היה מרתי מחלי או סמיכה אחרת |
| 64 | פול | מקום | מקום | 14. | 10. | 10 | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | היה מרתי מחלי או סמיכה אחרת |
| 68 | פול | מקום | מקום | 29. | 25. | 12 | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | היה מרתי מחלי או סמיכה אחרת |
| 37 | פול | מקום | מקום | 1. | 26. | 10 | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | היה מרתי מחלי או סמיכה אחרת |
| 52 | פול | מקום | מקום | 4. | 29. | 5 | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | היה מרתי מחלי או סמיכה אחרת |
| 69 | פול | מקום | מקום | 4. | 29. | 3 | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | היה מרתי מחלי או סמיכה אחרת |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болѣзнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|-------------|-------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 70. | | Въ М. Шлищахъ | Делавъ 31. | Шванъ 6. | 53. | отъ мафроза | Супобецкая Анна ка Шлищнаго общи ства вдова сродна братна Триниц кая. |

Итого въ Делавѣ и Шлищахъ умершихъ мѣщанъ
три 873. и окрестномъ вотчинѣ 874.

Алсію въ 1874. году умершихъ мѣщанъ
въ Шлищахъ 875. и окрестномъ селеніи
876.

Алсію въ 1875. году. Смерть
дѣла вдова Анна Шлищнаго
Смерть Илья Шлищнаго
Смерть Илья Шлищнаго

1885 года. Смерть 25 летъ
внуча Анна Шлищнаго
Смерть Анна Шлищнаго
Смерть Анна Шлищнаго

Сергей

П.

| 700% | 700% | 700% |
|------|------|------|
| 70. | | |
| 84. | | |
| 870. | | |

| מספר | מתיים בקבית | כמה זכרונים | מתיים עיר מת ובקבר | חודש ירוס המיתה | | כמה שכי המז | ממה מרתי מחלי או סמיבה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדו: או מה שמה רמה היתה בתולדה או בשואה או מלכה |
|------|-------------|-------------|-----------------------|-----------------|-----|-------------|--------------------------------|--|
| | | | | תן | תתי | | | |

| | | | | | | | | |
|-----|--|--|------|----|----|---|--------|--------------------------------------|
| 70. | | | בלוב | 26 | 31 | 6 | מסומים | הייתי שייגוי אלו קור סמילרני גאלי |
|-----|--|--|------|----|----|---|--------|--------------------------------------|

הייתי שייגוי אלו קור סמילרני גאלי
מסומים 1874 מתה ב...
אם או סמילרני גאלי 1874 מתה ב...
אם או סמילרני גאלי 1874 מתה ב...

הייתי שייגוי אלו קור סמילרני גאלי
מסומים 1874 מתה ב...
אם או סמילרני גאלי 1874 מתה ב...
אם או סמילרני גאלי 1874 מתה ב...

הייתי שייגוי אלו קור סמילרני גאלי
מסומים 1874 מתה ב...
אם או סמילרני גאלי 1874 מתה ב...
אם או סמילרני גאלי 1874 מתה ב...

הייתי שייגוי אלו קור סמילרני גאלי
מסומים 1874 מתה ב...
אם או סמילרני גאלי 1874 מתה ב...
אם או סמילרני גאלי 1874 מתה ב...

536,

№ 577
М. М. М. М.

159
№ 1

Список книг
М. М. М. М.
№ 101

101

159
№ 101

Меморандум 30

КНИГА

для записки умерших Евреевъ на 1874 годъ.

סס- מלכתב בר מתים של יד יסרה אלה החיל למבין ה ירביס

ЧАСТЬ IV.

511

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Л ѣ т а. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|---------------|-------------------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | Въ М. Шлищѣ | Августъ 1 | Мѣсяць 24. | 1. года | отъ Колычубѣн | У Бердичевскаго мѣ- щанина Натановскаго общества Пинскаго Камына свина Лосѣ. |
| | | Въ М. Шлищѣ | Августъ 1 | Мѣсяць 24. | 2. года | отъ оспы | У Монашевскаго мѣщани- на Перишукскаго обще- ства Минаша Нат- тера свина Пинскаго |
| | | Въ М. Шлищѣ | Августъ 25 | Мѣсяць 19. | 67 | отъ ста- рости Антон | Монашевскій мѣщанин Миневскаго общества Дядь Натановичъ Полонскій |
| | | Въ М. Шлищѣ | Августъ 25 | Мѣсяць 19. | 1. | отъ оспы | У Бердичевскаго мѣщани- на Пришукскаго общества Орчидъ Грин- бергъ свина Шлищѣ |
| 1 | | Въ М. Шлищѣ | Августъ 25 | Мѣсяць 19 | 70 | отъ ста- рости Антон | Монашевскій мѣщанин Миневскаго общества Минаша Антоновича Колыча Пинскаго |
| 2 | | Въ М. Шлищѣ | Августъ 26 | Мѣсяць 20. | 1/2 | отъ оспы | У Монашевскаго мѣщани- на Шлищскаго общества Мера Умановскаго Горѣ Сурѣ. |
| 3 | | Въ М. Шлищѣ | Августъ 27 | Мѣсяць 21. | 2 | отъ оспы | У Брацлавскаго мѣщани- на Купецскаго общества Гудуза Ко- лова Горѣ рѣчѣ Перли рѣчѣ |

и шибко отъ матеанноу и наву и пр очеркнотому, рѣчѣ
не ввратѣ. —

| מספר | | מתי ברבית | כמה ימים | מתי עיר התקבר |
|------|---|-----------|----------|------------------|
| 1 | 1 | | | |
| 2 | 2 | | | 2 |
| 3 | 3 | | | 3 |
| 4 | 4 | | | 4 |
| 1 | 1 | | | 1 |
| 2 | 2 | | | 2 |
| 3 | 3 | | | 3 |

הלך הבעי מן מתים

| מספר | מזוהר | מזוהר | חרדש וירס המיתה | | כמה שבי המית | ממה מרתו מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמזה שמר רמעמדר: או מה שמיה רמה היתה בתרלה או בשואה או מלאה |
|------|-------|-------|-----------------|-----|--------------|-----------------------------|---|
| | | | ז | ז | | | |
| 1. | לטה | החמשה | 24. | 24. | 1. | מחלי | היה נוסף בן שנים קטן לזון יצא חיים ביום שבו נפטר |
| 2. | לטה | החמשה | 24. | 24. | 2. | מחלי | היה נוסף בן שנים קטן לזון יצא חיים ביום שבו נפטר |
| 3. | לטה | החמשה | 25. | 19. | 64. | מחלי | היה נוסף בן שנים קטן לזון יצא חיים ביום שבו נפטר |
| 4. | לטה | החמשה | 25. | 19. | 1. | מחלי | היה נוסף בן שנים קטן לזון יצא חיים ביום שבו נפטר |
| 1. | לטה | החמשה | 25. | 19. | 70. | מחלי | היה נוסף בן שנים קטן לזון יצא חיים ביום שבו נפטר |
| 2. | לטה | החמשה | 26. | 20. | 1/2 | מחלי | היה נוסף בן שנים קטן לזון יצא חיים ביום שבו נפטר |
| 3. | לטה | החמשה | 27. | 21. | 2. | מחלי | היה נוסף בן שנים קטן לזון יצא חיים ביום שבו נפטר |

Handwritten signature or note at the bottom of the page.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|--|----------|------------------------------|-----------------|------------|--------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | Въ М. Школицы | 28 | 22. | 3 года | отъ осты | Г. Борзны Серинъ и Циоринъ Школицы мать Е. на Канюи горъ Деметръ Селина |
| | | Въ М. Школицы | 28 | 22 | 1 1/2 | отъ осты | У миловецкаго мѣста на мѣсто Восточнаго мѣста Доръ Школицы |
| | | Въ М. Школицы | 28 | 22. | 1. | отъ осты | У миловецкаго мѣста на мѣсто Восточнаго Авруши Фурманъ горъ Школицы |
| | | Въ М. Школицы | 28 | 22. | 2 | отъ Корв | У миловецкаго мѣста на мѣсто Школицы мать Вениъ Школицы мать горъ Школицы |
| | | Въ М. Школицы | 30 | 24. | 3 | отъ осты | У миловецкаго мѣста на мѣсто Давидовскаго мѣста Авруши горъ на Школицы Моица |
| <p>Упомянутыя въ сему списку умершии мѣстномъ Мѣстѣ N. 5. и оренбургск. Общ. 1874 1874 годъ а февраля 1. Емелинъ, что мѣст и в селѣ мѣстѣ Школицы и Раввинъ Школицы Отаростъ Школицы</p> | | | | | | | |

| מספר | | שם המנוח | שם המנוחה |
|------|-----|----------|-----------|
| גבר | אשה | | |
| | | 4. | |
| | | 5 | |
| | | 6 | |
| | | 7 | |
| | | 5 | |
| | | 7 | |

| מספר | מתיים בקבית | כמה זכרונים | נאיה עיר מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המת | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת ומה שמר רמעמדר: או מה שמה ומת היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|-------------|-------------|----------------------|-----------------|------|-------------|--------------------------------|---|
| | | | | יום | חודש | | | |
| 4. | | | סלול | הציוני | לגט | 3 | סלול | והיה לו יום ה' ירמיה - קרבנות מן ה' ושלוחות ה' ושלוחות |
| | | | סלול | הציוני | לגט | 1/2 | סלול | היה לו יום ה' ירמיה - קרבנות מן ה' ושלוחות |
| 5 | | | סלול | הציוני | לגט | 1 | סלול | היה לו יום ה' ירמיה - קרבנות מן ה' ושלוחות |
| 6 | | | סלול | הציוני | לגט | 1 | סלול | היה לו יום ה' ירמיה - קרבנות מן ה' ושלוחות |
| 7 | | | סלול | הציוני | לגט | 2 | סלול | היה לו יום ה' ירמיה - קרבנות מן ה' ושלוחות |
| 8 | | | סלול | הציוני | לגט | 3 | סלול | היה לו יום ה' ירמיה - קרבנות מן ה' ושלוחות |
| 9 | | | סלול | הציוני | לגט | 3 | סלול | היה לו יום ה' ירמיה - קרבנות מן ה' ושלוחות |

אם היה יום ה' ירמיה -
קרבנות מן ה' ושלוחות

אם היה יום ה' ירמיה -
קרבנות מן ה' ושלוחות

אם היה יום ה' ירמיה -
קרבנות מן ה' ושלוחות

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Л ѣ т а. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|------------|-------------------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | Въ М. февраль Шанцафъ | 3. | 28. | 69. | отъ росту Литта | Амновскій мѣсяцъ нунъ Шанцафъ свѣстива ханша Кейба мѣсяцъ Сей оредъ. |
| | | Въ М. февраль Шанцафъ | 3. | 28. | 70. | отъ Ковбуаб Син | У мѣсяцъ мѣсяцъ нунъ Шанцафъ свѣстива ханша Кейба мѣсяцъ Сей оредъ. |
| | | Въ М. февраль Шанцафъ | 3. | 28. | 71. | отъ осты | Т. Вейдъ мѣсяцъ нунъ Сей оредъ Кейба мѣсяцъ |
| | | Въ М. февраль Шанцафъ | 4. | 29. | 72. | отъ осты | У мѣсяцъ мѣсяцъ нунъ Шанцафъ свѣстива ханша Кейба мѣсяцъ |
| | | Въ М. февраль Шанцафъ | 5. | 30. | 73. | отъ осты | Т. Вейдъ мѣсяцъ нунъ Сей оредъ Кейба мѣсяцъ |
| | | Въ М. февраль Шанцафъ | 7. | 2. | 55. | отъ Суромъ | Брацковскій мѣсяцъ нунъ Шанцафъ свѣстива ханша Кейба мѣсяцъ |
| | | Въ М. февраль Шанцафъ | 10. | 5. | 40. | отъ Татомъ ней болъ ни | У мѣсяцъ мѣсяцъ нунъ Шанцафъ свѣстива ханша Кейба мѣсяцъ |

| 7802 | |
|-------|-------|
| מחצית | מחצית |
| | 6. |
| | 7. |
| | 8. |
| | 8. |
| | 9. |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מתיים בקבוצה | כמה זכורים | באיזה עיר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המתים | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|--------------|------------|-----------|-----------------|-----|---------------|-----------------------------|---|
| | | | | ת"ת | ת"ר | | | |
| 6. | | | באשדוד | סיוון | 25. | 19. | מתים שנים | מתים שנים |
| 7. | | | באשדוד | סיוון | 28. | 20. | מתים שנים | מתים שנים |
| 8. | | | באשדוד | סיוון | 28. | 2. | מתים שנים | מתים שנים |
| 8. | | | באשדוד | סיוון | 29. | 2. | מתים שנים | מתים שנים |
| 9. | | | באשדוד | סיוון | 30. | 3. | מתים שנים | מתים שנים |
| 10. | | | באשדוד | סיוון | 2. | 55. | מתים שנים | מתים שנים |
| 9. | | | באשדוד | סיוון | 5. | 40. | מתים שנים | מתים שנים |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | Л ѣ т а. | Болѣзнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|--|----------|------------------------------|-----------------|---------------|-------------------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 10 | | Въ М. Шлиуцаѣ | Февраль 10. | Адоръ 5. | 1. | отъ Крчута | У Липовецкого мѣстечка мѣстечка мѣстечка Крчута мѣстечка Антонъ Голъ Димъ рчута |
| 11. | | Въ М. Шлиуцаѣ | Февраль 10. | Адоръ 5. | 1. | отъ Крчута | У Липовецкого мѣстечка мѣстечка мѣстечка Крчута мѣстечка Антонъ Голъ Димъ рчута |
| 11. | | Въ М. Шлиуцаѣ | Февраль 22. | Адоръ 17. | 2. | отъ Крчута | У Липовецкого мѣстечка мѣстечка мѣстечка Крчута мѣстечка Антонъ Голъ Димъ рчута |
| 12. | | Въ М. Шлиуцаѣ | Февраль 22. | Адоръ 17. | 1. | отъ Крчута | У Василь Ковчова мѣстечка мѣстечка Крчута мѣстечка Антонъ Голъ Димъ рчута |
| <p>Итого въ февралѣ умерло мѣстечка мѣстечка мѣстечка и февралѣ мѣстечка мѣстечка мѣстечка</p> <p>1874 года мѣстечка мѣстечка мѣстечка мѣстечка мѣстечка мѣстечка и мѣстечка мѣстечка мѣстечка мѣстечка мѣстечка мѣстечка Губернаторъ М. В. Шлиуцаѣ См. въ кн. мѣстечка мѣстечка мѣстечка мѣстечка мѣстечка мѣстечка</p> | | | | | | | |
| 13 | | Въ М. Шлиуцаѣ | Мартъ 11. | Кислевъ 5. | 90. | отъ Крчута | У Липовецкого мѣстечка мѣстечка мѣстечка Крчута мѣстечка Антонъ Голъ Димъ рчута |

| מָוֶת | |
|--------|-----------|
| אִתּוֹ | בְּיָמָיו |
| 10. | |
| 11. | |
| 11. | |
| 12. | |
| | |
| 13. | |

| מספר | מחוס בקב"ח | כמה זכורים | חודש ויום המיתה | | כמה שבי המות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מות רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או שרואה או מלאה |
|--|------------|------------|-----------------|-----|--------------|-----------------------------|--|
| | | | היום | ל'י | | | |
| 10. | | | 10. | 5 | 1 | מקום | הולדה הישנה רחל פ"ג מלה איטוויץ מילר |
| 11. | | | 10 | 5 | 1 | יהודי | הולדה הישנה רחל פ"ג בת מלה ספינקא גלר |
| 11. | | | 22 | 17 | 2 | ספינקא | הולדה מלה ויהודי בן משה רחל פ"ג קרמל מאזר |
| 12. | | | 22 | 17 | 1 | ספינקא | הולדה לפנים בת למנו כחוס ספינקא בת ווייס מילר |
| <p>מ. זכור מלה ספינקא ופ"ג מלה אה וקרן חלף 185</p> <p>מ. זכור מלה ספינקא ופ"ג מלה אה וקרן חלף 185</p> <p>מ. זכור מלה ספינקא ופ"ג מלה אה וקרן חלף 185</p> | | | | | | | |
| 13. | | | 11 | 5 | 90 | מקום | הולדה הישנה רחל פ"ג מלה איטוויץ מילר |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болѣзнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|----------------|-------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | Въ М. Шуницѣ | Мартъ 17 | Ниссанъ 11 | 2 | отъ оспы | Умывающаго мѣщанина Васильевова общес- твѣ Торника Левон- берга сына Давида |
| | | Въ М. Шуницѣ | Мартъ 17 | Ниссанъ 11 | 111 | отъ оспы | Умывающаго Т. Ананья на 109ки мѣщанина по имени Дмитр |
| | | Въ М. Шуницѣ | Мартъ 17 | Ниссанъ 11 | 2. | отъ оспы | Умывающаго мѣщани- на Шуницкаго общес- твѣ Тобиа Косоу- евова сына Самуила |
| | | Въ М. Шуницѣ | Мартъ 17 | Ниссанъ 11 | 2 | отъ оспы | отъ мѣщанина рѣдо- ваго Берка Симона Коло гора мартов |
| | | Въ М. Шуницѣ | Мартъ 17 | Ниссанъ 11 | 1 | отъ оспы | Умывающаго мѣщани- на Шуницкаго общес- твѣ Торника рѣдо- ваго сына Моисея |
| | | Въ М. Шуницѣ | Мартъ 18 | Ниссанъ 12. | 1. | отъ оспы | Умывающаго мѣщани- на Шуницкаго обществѣ Шмидтъ Авдѣя бродяка гора Шейна рѣдкий |
| | | Въ М. Шуницѣ | Мартъ 20. | Ниссанъ 14. | 40 | отъ горячки | У Васильевова 2. мѣщанинъ Курца Боруха Поном- евова сына Савы |

| מספר | | שם |
|-------|------|------|
| גברים | נשים | |
| | | 12. |
| | | 111. |
| | | 13. |
| | | 15 |
| | | 14. |
| | | 16 |
| | | 17 |

הלך רבעי מן מחוס

| מספר | מחוס בקבית | כמוזכרים | באיזה עיר מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|------------|----------|-----------------------|-----------------|-----|--------------|--------------------------------|---|
| | | | | ה'ת | ה'ר | | | |
| 12. | | | בלעף | אדר | 11 | 2. | במקין | היה בן 11 שנה ויום הוא מת מן המחלה שמה רמה היתה |
| 14. | | | בלעף | אדר | 11 | 40. | במקין | היה בן 40 שנה ויום הוא מת מן המחלה שמה רמה היתה |
| 13. | | | בלעף | אדר | 11 | 2. | במקין | היה בן 2 שנה ויום הוא מת מן המחלה שמה רמה היתה |
| 15 | | | בלעף | אדר | 11 | 2 | במקין | היה בן 2 שנה ויום הוא מת מן המחלה שמה רמה היתה |
| 14 | | | בלעף | אדר | 11 | 1. | במקין | היה בן 1 שנה ויום הוא מת מן המחלה שמה רמה היתה |
| 16 | | | בלעף | אדר | 18 | 1. | במקין | היה בן 1 שנה ויום הוא מת מן המחלה שמה רמה היתה |
| 17 | | | בלעף | אדר | 20 | 10. | במקין | היה בן 10 שנה ויום הוא מת מן המחלה שמה רמה היתה |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болѣзнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|---------------|-------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | 15 | Въ М. Шанцаѣ, | Мартъ 25 | Нисанъ 19 | 1. | отъ оспы | Умывавшійся и ни на шиповъ ни об щескиа иудеи и мновскаго свия бе по шевъ. |
| | 18. | Въ М. Шанцаѣ, | Мартъ 27 | Нисанъ 21. | 70. | отъ ста рости и отъ | Липовскаго итца и Шиповскаго адиса ка Вуча Невъ ривна Шиповъ и оубовъ Фур манова. |
| | 16 | Въ М. Шанцаѣ, | Мартъ 27 | Нисанъ 21. | 70. | отъ оспы | Умывавшійся Анановъ скаго Фидеа Навина Липовскаго свия Ногона свия Лавинъ Лидо |
| | 19 | Въ М. Шанцаѣ, | Мартъ 27 | Нисанъ 21. | 20. | отъ Сурьомъ | Умывавшійся итца ни Шиповскаго адиса ка Никъкао Вайс Фрейда Фена Хай |
| | 17 | Въ М. Шанцаѣ | Мартъ 29 | Нисанъ 23. | 45. | отъ поражи | Липовскаго итца и Шиповскаго адиса Ласиъ Машковичъ Умановичъ. |
| | 18 | Въ М. Шанцаѣ | Мартъ 29 | Нисанъ 23. | 80. | отъ ста рости и отъ | Французскій итца и Шиповскаго адиса ка Вуча Невъ ривна Шиповъ и оубовъ Фур манова. |
| | 19 | Въ М. Шанцаѣ, | Мартъ 29 | Нисанъ 23. | 1. | отъ Крѣпа | Умывавшійся итца и Шиповскаго адиса ка Вуча Невъ ривна Шиповъ и оубовъ Фур манова. |

| מספר | |
|-----------|-----------|
| מספר היום | מספר השנה |
| | 15 |
| | 18. |
| | 16. |
| | 19. |
| | 17 |
| | 18 |
| | 19 |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מחוס בקבית | מחוזותיים | באיזה עיר מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שבי המית | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשראה או מלאה |
|------|------------|-----------|-----------------------|-----------------|------|--------------|--------------------------------|---|
| | | | | יום | חור | | | |
| 15 | | | סלובק | יוניס | גמין | 1. | גמין | היה בן גמין (אבא) וסלובק |
| | | | | 25 | 19 | | | |
| 18. | | | סלובק | יוניס | גמין | 10. | גמין | היה בן גמין וסלובק |
| | | | | 24 | 21. | | | |
| 16. | | | סלובק | יוניס | גמין | 16. | גמין | היה בן גמין וסלובק |
| | | | | 27 | 21. | | | |
| 19 | | | סלובק | יוניס | גמין | 20. | גמין | היה בן גמין וסלובק |
| | | | | 27 | 21. | | | |
| 17 | | | סלובק | יוניס | גמין | 45. | גמין | היה בן גמין וסלובק |
| | | | | 29 | 23 | | | |
| 18 | | | סלובק | יוניס | גמין | 80. | גמין | היה בן גמין וסלובק |
| | | | | 29 | 23 | | | |
| 19 | | | סלובק | יוניס | גמין | 1. | גמין | היה בן גמין וסלובק |
| | | | | 29 | 23 | | | |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|------------|-------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | Въ м. И. Иханцафъ | Мартъ 24 | Кислевъ 23 | 2 | отъ оспы | Уминовская и мн нина Шинкевичъ общество и мн враславе на горт братно. |
| | | Въ м. И. Иханцафъ | Мартъ 29 | Кислевъ 23 | 50 | отъ хотки | Уминовская и мн шалки Шинкевичъ общество и мн сейчасъ мн Суря мн |
| | | Въ м. И. Иханцафъ | Мартъ 29 | Кислевъ 23 | 1 | отъ горячки | отъ мн нога верна мн фурманъ мн |
| | | Въ м. И. Иханцафъ | Мартъ 31 | Кислевъ 25 | 2 | отъ оспы | Уминовская и мн мина Берка мн мина горт мн |
| | | Въ м. И. Иханцафъ | Мартъ 31 | Кислевъ 25 | 1 | отъ оспы | Уминовская и мн мина Шинкевичъ общество и мн верна Шинкевичъ мина мн |

Итого въ мартѣ мн
 1874. года
 Староста
 Староста

| מספר | | שם |
|------------|-------|----|
| מקום קבורה | במחנה | |
| | 20 | |
| | 21 | |
| | 22 | |
| | 23 | |
| | 20 | |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מזוהה עיר מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המה | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|-----------------------|-----------------|-----|-------------|--------------------------------|---|
| | | ה'ת | ה'ת | | | |
| 20. | Luho | 29 | 23 | 2 | יסוקין | הולדה קטנה כח עלה והמסמך יו יאלף |
| 21. | Luho | 29 | 23 | 511. | מליאטו | הולדה קטנה כח עלה מאז בן סבסטיאן במ ירמיו |
| 22. | Luho | 29 | 23 | 1. | מליאטו | הולדה קטנה כח עלה למזג הוועטמאווני רומאווני |
| 23 | Luho | 31. | 25 | 2 | יסוקין | הולדה קטנה כח עלה (מסמך מליאטו) |
| 20. | Luho | 31. | 25 | 1. | יסוקין | הולדה קטנה כח עלה והמסמך מליאטו |

מין המסמך מליאטו מליאטו מליאטו מליאטו מליאטו

מליאטו מליאטו מליאטו מליאטו מליאטו

מליאטו מליאטו מליאטו מליאטו מליאטו

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|------------|-------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | Въ М. Шинцаѣ | Апрель 4 | Июль 29 | 40 | отъ тифозной болѣзни | Уминовскаго мѣщана Илья Шинцевскаго общаства Соб. мѣщанскаго квартала Серасовскій |
| | | Въ М. Шинцаѣ | Апрель 4 | Июль 29 | 2 | отъ оспы | У Трапезничкаго мѣщана Илья Шинцевскаго общаства Мѣщанскаго Теремнаго общаства Подѣв. |
| | | Въ М. Шинцаѣ | Апрель 16 | Июль 11 | 2 | отъ кофара | У Тайницкаго мѣщанина Илья Шинцевскаго общаства Теремнаго общаства Подѣв. |
| | | Въ М. Шинцаѣ | Апрель 16 | Июль 11 | 1 | отъ оспы | У мѣщанина Илья Шинцевскаго общаства Теремнаго общаства Подѣв. |
| | | Въ М. Шинцаѣ | Апрель 22 | Июль 14 | 3 | отъ оспы | У мѣщанина Илья Шинцевскаго общаства Теремнаго общаства Подѣв. |

Имя во Апостолъ мѣщанинъ Иеронимъ мѣщанскій
 мѣщанскій мѣщанинъ Илья Шинцевскаго общаства
 1874 года май 14 дня въ томъ же мѣстѣ
 и той же болѣзни мѣщанинъ Илья Шинцевскаго общаства
 Раввина Мѣщанскаго
 Староста Илья Шинцевскаго общаства

| מספר | | מתי נפטר | במה יום נפטר |
|------|--|----------|--------------|
| 21. | | | |
| 22. | | | |
| 23. | | | |
| 24. | | | |
| 25. | | | |
| 26. | | | |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מתיים בקביות | בתיים עיר מת ובקבר | חדש ויום המיתה | | כמה שכי המות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|--------------|-----------------------|----------------|-----|--------------|--------------------------------|---|
| | | | יהי | יהי | | | |
| 21. | | לול | אב | 29 | 40 | אין סמיכה | ימא / אמתו אדרשונתו אין |
| 22. | | לול | אב | 29 | 2 | אין סמיכה | היה נח / אן אדרשונתו אין סמיכה |
| 23. | | לול | אב | 11 | 2 | אין סמיכה | היה אב / אן אדרשונתו אין סמיכה |
| 24. | | לול | אב | 11 | 1 | אין סמיכה | היה אב / אן אדרשונתו אין סמיכה |
| 25. | | לול | אב | 14 | 3 | אין סמיכה | היה אב / אן אדרשונתו אין סמיכה |

אין סמיכה
אין סמיכה
אין סמיכה
אין סמיכה
אין סמיכה

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | а: т: ѣ: л | Болѣзнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|-------------|---------------------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | 24 | Въ М. Шинцафъ | Май 2 | Иеръ 27 | 3. | отъ Конвульси | У Минувскаго мѣщан на Баибаиновскаго общества Шейме дубковъ Каймеръ Сынъ Шушманъ Иаковъ |
| | 26 | Въ М. Шинцафъ | Май 2 | Иеръ 27 | 3 | отъ Оспи | У Шафманскаго мѣщан на Фрихтомлевскаго об щества Шинцафъ Иа ковъ Фридрихъ Доръ Рудъ 12 |
| | 27 | Въ М. Шинцафъ | Май 13 | Саббатъ 9 | 11. | отъ Оспи | У Минувскаго мѣщан на Шинцафскаго обще ства Меера Шинца фскаго Доръ Иаковъ Рудъ |
| | 25 | Въ М. Шинцафъ | Май 13. | Саббатъ 9. | 20 | отъ нмфоз ной болн ной | У Шинцафскаго общества Шинцафъ Иаковъ Фридрихъ Берен штейнъ |
| | 26 | Въ М. Шинцафъ | Май 13. | Саббатъ 9. | 3. | отъ Оспи | У Минувскаго мѣщан на Шинцафскаго обще ства Шинцафъ Иаковъ Фридрихъ Шинцафъ |
| | 28 | Въ М. Шинцафъ | Май 15 | Саббатъ 11. | 2. | отъ Оспи | У Минувскаго мѣщан на Шинцафскаго обще ства Шинцафъ Иаковъ Фридрихъ Шинцафъ |
| | 29 | Въ М. Шинцафъ | Май 20 | Саббатъ 15. | 20 | отъ Оспи | У Минувскаго мѣщан на Шинцафскаго обще ства Шинцафъ Иаковъ Фридрихъ Шинцафъ |

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | а: т: ѣ: л | Болѣзнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. | |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|---------------------|------------------------------------|---------------------------------|---|
| | 24 | Въ М. Шинцафъ | Май 2 | Иеръ 27 | 3. | отъ Конвульси | У Минувскаго мѣщан на Баибаиновскаго общества Шейме дубковъ Каймеръ Сынъ Шушманъ Иаковъ |
| | 26 | Въ М. Шинцафъ | Май 2 | Иеръ 27 | 3 | отъ Оспи | У Шафманскаго мѣщан на Фрихтомлевскаго об щества Шинцафъ Иа ковъ Фридрихъ Доръ Рудъ 12 |
| | 27 | Въ М. Шинцафъ | Май 13 | Саббатъ 9 | 11. | отъ Оспи | У Минувскаго мѣщан на Шинцафскаго обще ства Меера Шинца фскаго Доръ Иаковъ Рудъ |
| | 25 | Въ М. Шинцафъ | Май 13. | Саббатъ 9. | 20 | отъ нмфоз ной болн ной | У Шинцафскаго общества Шинцафъ Иаковъ Фридрихъ Берен штейнъ |
| | 26 | Въ М. Шинцафъ | Май 13. | Саббатъ 9. | 3. | отъ Оспи | У Минувскаго мѣщан на Шинцафскаго обще ства Шинцафъ Иаковъ Фридрихъ Шинцафъ |
| | 28 | Въ М. Шинцафъ | Май 15 | Саббатъ 11. | 2. | отъ Оспи | У Минувскаго мѣщан на Шинцафскаго обще ства Шинцафъ Иаковъ Фридрихъ Шинцафъ |
| | 29 | Въ М. Шинцафъ | Май 20 | Саббатъ 15. | 20 | отъ Оспи | У Минувскаго мѣщан на Шинцафскаго обще ства Шинцафъ Иаковъ Фридрихъ Шинцафъ |

| מספר | מחוס בקבית | כמה זכורים | באיזה עיר מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שבי המות | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|------------|------------|-----------------------|-----------------|-----|--------------|--------------------------------|---|
| | | | | ת"י | ת"ר | | | |
| 24. | | | לוב | ט"ו | ל"ז | 3. | ישיבת | היתה בלוב... שם קינה... |
| 26 | | | לוב | ט"ו | ל"ז | 3 | לוב | היתה בלוב... שם קינה... |
| 27 | | | לוב | ט"ו | 9 | 11. | לוב | היתה בלוב... שם קינה... |
| 25. | | | לוב | ט"ו | 9. | 20. | לוב | היתה בלוב... שם קינה... |
| 26. | | | לוב | ט"ו | 9 | 3. | לוב | היתה בלוב... שם קינה... |
| 28. | | | לוב | ט"ו | 11. | 2 | לוב | היתה בלוב... שם קינה... |
| 29 | | | לוב | ט"ו | 16. | 3. | לוב | היתה בלוב... שם קינה... |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|-----------------|------------------------------|-----------------|------------|---------------------------------|--|------------|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 30 | Въ М. Шанцаѣ | Май 20 | Слѣдомъ 16 | 1 | отъ оспы | У Шинцевской мѣ- щанина Шинцевскаго свѣстца Аарчи Юргенъ Буринъ и Дочь Юра | |
| 27 | Въ М. Шанцаѣ | Май 21 | Слѣдомъ 17 | года | отъ оспы | У Шинцевской мѣ- щанина Тамбовскаго свѣстца Аарчи Юргенъ Шинцевъ- Дочь. | |
| 28 | Въ М. Шанцаѣ | Май 22 | Слѣдомъ 18 | 1 | отъ оспы | У Бердичевской мѣ- щанина Погребинскаго свѣстца Юра Юра | |
| 29 | Въ М. Шанцаѣ | Май 22 | Слѣдомъ 18 | 15 | отъ инфек- ции | Г. Ананьева мѣ- щанинъ Юра Макаровскій | |
| 30 | Въ М. Шанцаѣ | Май 25 | Слѣдомъ 20 | 69 | отъ оспы и отъ оспы | Шинцевскій мѣ- щанинъ Шинцевскаго свѣстца Шинцевъ Юргенъ и Юргенъ Юргенъ. | |
| 31 | Въ М. Шанцаѣ | Май 28 | Слѣдомъ 23 | года | отъ оспы | У Шинцевской мѣ- щанина Шинцевскаго свѣстца Шинцевъ Юргенъ Юргенъ Юргенъ Юргенъ Юргенъ Юргенъ | |

Умерло въ Шанцаѣ мѣщанинъ Юргенъ Юргенъ
отъ оспы 1874 года 1 мая 1874 года

| מתי ברבית | כמה ימים |
|-----------|----------|
| 30 | |
| 27 | |
| 28 | |
| 29 | |
| 30 | |
| 31 | |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | באיה עיר מת ובקבר | חדש ויום המיתה | | כמה שבי המית | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר יאר מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|----------------------|----------------|------------|--------------|--------------------------------|---|
| | | ה' | י' | | | |
| 30. | Ludo | 1111 20 | 1111 16 | 1. | מסוקין | היתה לה מת רמה שמר במקום אחר |
| 27 | Ludo | 1111 21 | 1111 17 | 2 16 | מסוקין | היה למת רמה שמר במקום אחר |
| 28 | Ludo | 1111 22 | 1111 18 | 1. | מסוקין | היה למת רמה שמר במקום אחר |
| 29 | Ludo | 1111 22 | 1111 18 | 15 | מסוקין | היה למת רמה שמר במקום אחר |
| 30 | Ludo | 1111 25 | 1111 21 | 9 | מסוקין | היה למת רמה שמר במקום אחר |
| 31 | Ludo | 1111 28 | 1111 23 | 2 16 | מסוקין | היה למת רמה שמר במקום אחר |

אב. הלה מת רמה שמר

Cus Obuamend emlo bavin a la sacad lempura 10 pio un

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|------------------------|--|-----------------|------------|--------------------------|---|------------|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | Умр по стн 31, Аменнов 5 отъ стн 31 | Аменнов | Аменнов | | поба ошибочно написано и не правъ и не Старостъ Синодальнъ дондѣ | |
| | 31. Вас. П. Шинцафъ | Донд | Вашовъ | 50. | отъ Мифоза | Литовскаго мѣщанна Фанскаго общества Аронъ Буръ, о рибъ Фрошова Пискаровска | 31. |
| | 32. Вас. П. Шинцафъ | Донд | Машовъ | 48. | отъ Кордана Солнни | Литовскаго мѣщанна Фроннаго общества Дана Говдова Соколов скаго. | 32. |
| | 33. Вас. П. Шинцафъ | Донд | Машовъ | 20. | отъ Мифоза | Тайскаго Чума Черновое общество Чумацкаго Анны Вейфериана сына Восча Днѣ | 33. |
| | 32. Вас. П. Шинцафъ | Донд | Машовъ | 1. | отъ Корда | Улитовскаго мѣщан нина Лукашевича общества Дикель Хамфана Свенъ Дикель Дов. | 32. |
| | 34. Вас. П. Шинцафъ | Донд | Машовъ | 1/2 | отъ Корда | Улитовскаго мѣщанна Шинцафова общества Томашъ Трушукон горъ Маина | 34. |
| | 33. Вас. П. Шинцафъ | Донд | Машовъ | 1. | отъ Корда | Улитовскаго мѣщанна на Шинцафова обществ на Авфъ, Шинцафъ на Понедѣльскъ | 33. |

| מספר | |
|----------|----------|
| מספר קבר | מספר קבר |
| | |
| 31. | |
| 32. | |
| 33. | |
| 32. | |
| 34. | |
| 33. | |

הלך רבעי מן מתים

12

| מספר | מתיים בקבית | כמה זכורים | חודש ויום המיתה | | כמה שכי המות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדו יאר מה שימה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|-------------|------------|-----------------|-----|--------------|--------------------------------|--|
| | | | ה'ת | ה'י | | | |
| | | | | | | | <p>עולה " מיקול משה " ו נחפא מעי, אלו כל מה שמדענו מפאבוס אמת וס רבא אלו של ארמאני, עוד אמת בפראמ</p> |
| | | | 31 אלול אלול | | | | |
| 31 | | 31 | אלול | 11 | 50 | מטוס | <p>עולה מיקול משה מפאבוס אמת וס רבא אלו של ארמאני, עוד אמת בפראמ</p> |
| | | | 3 | 30 | | | |
| 32 | | 32 | אלול | 11 | 48 | מטוס | <p>עולה מיקול משה מפאבוס אמת וס רבא אלו של ארמאני, עוד אמת בפראמ</p> |
| | | | 5 | 2 | | | |
| 33 | | 33 | אלול | 11 | 20 | מטוס | <p>עולה מיקול משה מפאבוס אמת וס רבא אלו של ארמאני, עוד אמת בפראמ</p> |
| | | | 5 | 2 | | | |
| 32 | | 32 | אלול | 11 | 1 | מטוס | <p>עולה מיקול משה מפאבוס אמת וס רבא אלו של ארמאני, עוד אמת בפראמ</p> |
| | | | 9 | 6 | | | |
| 34 | | 34 | אלול | 11 | 1/2 | מטוס | <p>עולה מיקול משה מפאבוס אמת וס רבא אלו של ארמאני, עוד אמת בפראמ</p> |
| | | | 9 | 6 | | | |
| 33 | | 33 | אלול | 11 | 1 | מטוס | <p>עולה מיקול משה מפאבוס אמת וס רבא אלו של ארמאני, עוד אמת בפראמ</p> |
| | | | 12 | 9 | | | |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|---------|------------------------------|-----------------|---------------|-------------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | 34 | Въ М. Шинцаѣ | Лютыя 14 | Машовъ 11. | 6 сентя | отъ Кора | У Липовцова ио семейства Клима Шинцевъ ио семейства Стефа Шинцевъ, Крестина Сноу свияръ Тдамъ |
| | 35 | Въ М. Шинцаѣ | Лютыя 16 | Машовъ 13. | 8 сентя | отъ Кора | У Липовцова ио семейства Клима Шинцевъ ио семейства Шкины Камаровскаго Свиръ Вонинъ |
| | 35 | Въ М. Шинцаѣ | Лютыя 16 | Машовъ 13. | 5 сентя | отъ Кора | У Брауникова ио семейства Клима Стефанова ио семейства Шинцевъ ио семейства Домъ Ревко. |
| | 36 | Въ М. Шинцаѣ | Лютыя 19 | Машовъ 16. | 5 сентя | отъ Кора | У Шинцевъ ио семейства Липовцова ио семейства Клима Лейда Богомоу Кора Свиръ Баба |
| | 36 | Въ М. Шинцаѣ | Лютыя 19 | Машовъ 16. | 3 сентя | отъ Кора | У Липовцова ио семейства Клима Шинцевъ ио семейства ио семейства ио семейства ио семейства свиръ Мертв. |
| | 37 | Въ М. Шинцаѣ | Лютыя 20 | Машовъ 17. | 2 сентя | отъ Кора | Отъ авнои ридо Клима свиръ Верина Свиръ свиръ Домъ Клима. |
| | 37 | Въ М. Шинцаѣ | Лютыя 21 | Машовъ 18 | 1. сентя | отъ Кора | У Липовцова ио семейства Клима Шинцевъ ио семейства ио семейства свиръ Брава свиръ свиръ Морковъ |

| מחוס | |
|-------------|-------------|
| מחוס בקבוצה | מחוס בקבוצה |
| | 34 |
| | 35 |
| | 35 |
| | 36 |
| | 36 |
| | 37 |
| | 37 |

הלך רבעי מן מתים

13

| מספר | מתיים בקבית | כמה זכורים | באיזה עיר מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדו: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|-------------|------------|-----------------------|-----------------|------|--------------|--------------------------------|---|
| | | | | יום | חודש | | | |
| 34 | | | לוב | 11 | 11 | 6 | מחולקת | היה אביו בן שמונה קרובי אשתו "אשתו" |
| 35 | | | לוב | 16 | 13 | 8 | מחולקת | היה בן שמונה קרובי אשתו מחולקת |
| 35 | | | לוב | 16 | 13 | 5 | מחולקת | היה בן שמונה קרובי אשתו מחולקת |
| 36 | | | לוב | 19 | 16 | 5 | מחולקת | היה בן שמונה קרובי אשתו מחולקת |
| 36 | | | לוב | 19 | 16 | 3 | מחולקת | היה בן שמונה קרובי אשתו מחולקת |
| 37 | | | לוב | 20 | 17 | 2 | מחולקת | היה בן שמונה קרובי אשתו מחולקת |
| 37 | | | לוב | 21 | 18 | 1 | מחולקת | היה בן שמונה קרובי אשתו מחולקת |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяць. | | Л ѣ т а. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|-----------------------|------------------------------|-----------------|------------|---------------------------------|---|------------|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 38 | Въ М. Лукия Шкицаѣ | Лукия 25 | Шашоръ 22. | 3. | отъ Коса | Уминовская мещанка на Шкицовой общ- ствѣ Еврейск. Канц- Финанс Дочь Шашора | |
| 39 | Въ М. Лукия Шкицаѣ | Лукия 27 | Шашоръ 24. | 2. | отъ Кони не вывѣсивъ гнѣ. | Уминовская мещанка Термицкая общ-ствѣ Шкица Моестового дочь Брайна. | |
| 38 | Въ М. Лукия Шкицаѣ | Лукия 30. | Шашоръ 27 | 16. | отъ ранъ слѣженія мозга | Уминовская мещанка Фермицкая общ-ства Крѣпильскаго свѣтъ Кабла. | |
| 39 | Въ М. Лукия Шкицаѣ | Лукия 30. | Шашоръ 27 | 9. | отъ ма Кони свѣтъ | Уминовская мещанка на Борчѣ Канц- Ліана свѣтъ Курки | |
| 40 | Въ М. Лукия Шкицаѣ | Лукия 30. | Шашоръ 27 | 1/2 | отъ Кони не вывѣсивъ | Уминовская мещанка Термицкая общ-ства Медведя свѣтъ Грель. | |

и то въ Гродненской губерніи мещанка
Фредина Анна Френская Восеничъ А. В.
1874 года Іюль 1 дня (Свѣтъ), что мещанка
этой на нѣй наканунѣ, во время своего
Раввина Шкица
Смаф сама Аматори канц Дардотъ

| מתי נפטר | מתי נולד | מתי נפטר |
|----------|----------|----------|
| | | |
| 38 | | |
| 39 | | |
| 38 | | |
| 39 | | |
| 40 | | |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מאהובים | מאתים בקבית | חודש ויום המיתה | | כמות שני המת | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמרר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|---------|-------------|-----------------|-------|--------------|--------------------------------|---|
| | | | יום | חודש | | | |
| 35 | Leita | | 25 | חשוון | 3 | מחולקת | היתה מתה ביום חולקת מקוננת ונק |
| 39 | Leita | | 24 | חשוון | 2 | מקוננת | היתה ביום כריתת כח שמואל מחולקת ונק |
| 38 | Leita | | 30 | חשוון | 16 | מחולקת | היתה לעם בן חנוך קמח מחולקת ונק |
| 39 | Leita | | 30 | חשוון | 9 | מחולקת | היתה חנוך בן חנוך מחולקת ונק |
| 40 | Leita | | 30 | חשוון | 1/2 | מחולקת | היתה חנוך בן חנוך מחולקת ונק |

Handwritten notes at the bottom of the table area, including the number 110 and other illegible text.

Handwritten text at the bottom of the page, possibly a signature or additional notes.

Handwritten text at the very bottom of the page.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болѣзнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|------------|---------------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 40. | | Въ М. Шанцаѣ | Иохан | Шашанъ | посл. года | отъ Коса | У Браулавово мѣсяца шашана Пича. чинена обузсена мѣсяца Иохана Доръ прѣст. |
| 41. | | Въ М. Шанцаѣ | Иохан | Адр | 1. | отъ кон кучеви | У Бердичевско мѣсяца шашана Пича. чинена обузсена срѣд медведя. годъ прѣст. |
| 41. | | Въ М. Шанцаѣ | Иохан | Адр | 53. | отъ суро тичюи Сохнри | У Липовецкѣ мѣсяца шашана обузсена Шашанъ - Доръ прѣст. Иоханъ Богородицкѣ |
| 42. | | Въ М. Шанцаѣ | Иохан | Адр | посл. года | отъ Коса | У Браулавово мѣсяца шашана Пича. чинена обузсена Пича. чинена Иохана Доръ прѣст. |
| 43. | | Въ М. Шанцаѣ | Иохан | Адр | 1. мѣсяца | отъ Коса Син. | У Липовецкѣ мѣсяца шашана обузсена шашана Пича. чинена Доръ прѣст. |
| 44. | | Въ М. Шанцаѣ | Иохан | Адр | 2 1/2 года | отъ Коса | У Липовецкѣ мѣсяца шашана обузсена шашана Пича. чинена Доръ прѣст. |
| 45. | | Въ М. Шанцаѣ | Иохан | Адр | 18. | отъ Коса посл. года | У Липовецкѣ мѣсяца шашана обузсена шашана Пича. чинена Доръ прѣст. |

| מספר | | שנים | מחזור |
|------|-------|------|-------|
| שנים | מחזור | | |
| 40. | | | |
| 41. | | | |
| 41. | | | |
| 42. | | | |
| 43. | | | |
| 44. | | | |
| 45. | | | |

הלך רבעי מן מחס

| מספר | מחוס בקבית | כמה זכרונים | באיזה עיר מת ובקבר | הודש ויום המיתה | | כמה שני המות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת זמה שמר רמעמדו: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|------------|-------------|-----------------------|-----------------|------------|--------------|--------------------------------|---|
| | | | | יום | חודש | | | |
| 40 | | | קלטה | ימלא | גמול 28 | 30 28 | מחולקת | היתה רחל בת של לויטה מן קלטה מן קלטה היתה |
| 41 | | | קלטה | ימלא | זב 5 | 1 | מחולקת | היתה גולה בת של מחולקת מן קלטה מן קלטה היתה |
| 41 | | | קלטה | ימלא | זב 5 | 53 | מחולקת | היתה גולה בת של מחולקת מן קלטה מן קלטה היתה |
| 42 | | | קלטה | ימלא | זב 6 | 30 28 | מחולקת | היתה גולה בת של מחולקת מן קלטה מן קלטה היתה |
| 43 | | | קלטה | ימלא | זב 7 | 1 28 | מחולקת | היתה גולה בת של מחולקת מן קלטה מן קלטה היתה |
| 44 | | | קלטה | ימלא | זב 10 | 2 1/2 28 | מחולקת | היתה גולה בת של מחולקת מן קלטה מן קלטה היתה |
| 45 | | | קלטה | ימלא | זב 13 | 18 | מחולקת | היתה גולה בת של מחולקת מן קלטה מן קלטה היתה |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---|---------|------------------------------|-----------------|------------|-------------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | 42 | Въ М. Шкунцаѣ. | Листы 21. | Лѣт 19. | 1/2 | отъ кофры | У Липовецкого селыца на Шкунцѣ погребенъ сына Дашевскаго Азрухъ именованъ [?] [?] [?] [?] [?] [?] [?] |
| Уссы отъ тѣхъ въ рундъ ошибочно написанными словами „Шкунцѣ“, [?] | | | | | | | |
| | 46. | Въ М. Шкунцаѣ. | Листы 22 | Лѣт 20. | 54 | отъ кофры нонъ болны ми | У Земледельца Шкунцаѣ сына Шанды Коханова Гайдаманской Менделъ Себастьяновъ сына Ханна Лейд |
| | 47 | Въ М. Шкунцаѣ. | Листы 25 | Лѣт 23. | 1. Бѣгъ | отъ кофры Ахуа [?] | У Липовецкого селыца на Шкунцѣ погребенъ сына Дашевскаго Азрухъ [?] [?] [?] |
| | 48 | Въ М. Шкунцаѣ. | Листы 29 | Лѣт 27 | 1/2 вода | отъ кофры | У Земледельца Шкунцаѣ сына Шанды Коханова Гайдаманской Менделъ Себастьяновъ сына Ханна Лейд |
| | 49 | Въ М. Шкунцаѣ. | Листы 31. | Лѣт 29. | 45 | отъ ста рачара | У Шкунцаѣ погребенъ сына Шанды Коханова Гайдаманской Менделъ Себастьяновъ сына Ханна Лейд |

Уморо въ Лѣтѣ селыца Шкунцаѣ селыца Шкунцаѣ Дашевскаго Азрухъ [?]
 1874. года Августъ Дашевскаго Азрухъ [?] [?] [?] [?] [?] [?] [?]
 Шкунцаѣ, въ тѣхъ [?] [?] [?] [?] [?] [?] [?]
 Гайдаманской Менделъ Себастьяновъ сына Ханна Лейд

| מספר | |
|------------|-------------|
| מספר הנפטר | מספר הנהגות |
| 42 | |
| 46 | |
| 47 | |
| 48 | |
| 49 | |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מתיים בקבית | כמה זכורים | באיזה עיר | מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המית | ממה מרתי מחלו או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: או מה שממה רמה היתה בתולדה או בשראה או מלאה |
|------|-------------|------------|-----------|----------|-----------------|------|--------------|------------------------------|---|
| | | | | | יום | חודש | | | |
| 42 | | | פול | יוליו | 21 | 20 | 1/2 | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים |
| | | | פול | יוליו | 21 | 19 | | | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים |
| | | | פול | יוליו | 21 | 19 | | | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים |
| 46 | | | פול | יוליו | 21 | 20 | 54 | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים |
| | | | פול | יוליו | 21 | 20 | | | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים |
| 47 | | | פול | יוליו | 25 | 23 | 1 | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים |
| | | | פול | יוליו | 25 | 23 | | | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים |
| 48 | | | פול | יוליו | 29 | 27 | 1 | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים |
| | | | פול | יוליו | 29 | 27 | | | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים |
| 49 | | | פול | יוליו | 31 | 29 | 45 | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים |
| | | | פול | יוליו | 31 | 29 | | | היה חייב בן עשרים אלפי שקלים |

אלו הם המיתות אשר היו ביום זה

אלו הם המיתות אשר היו ביום זה

אלו הם המיתות אשר היו ביום זה

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Л ѣ т а. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|-------------|-------------------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 50. | | Въ М. Шкиндафъ | Августъ 4 | Шабъ 3. | 1 1/4 всѣхъ | отъ кон всѣхъ | У Бердичевскаго мѣсяца на погребеніи одушевѣ мѣсяца Луц кега Дортъ Гибка |
| 43. | | Въ М. Шкиндафъ | Августъ 11. | Шабъ 10. | 1 1/2 | отъ добры. | У Голіцкинскаго мѣсяца у мѣсяца Мендѣи Контража Шенка Левъ Мой |
| 51. | | Въ М. Шкиндафъ | Августъ 11. | Шабъ 10. | 2 1/2 | отъ Кокхиса | У Бердичевскаго мѣсяца у мѣсяца Трѣмукелю одушевѣ Шенка Лукисъ мѣсяца Дортъ Гибка. |
| 52. | | Въ М. Шкиндафъ | Августъ 18 | Шабъ 17. | 85 | отъ ста рости и тѣ | Липовскаго мѣсяца у мѣсяца одушевѣ вдова Дарисъ Дубин ка Рудоберга. |
| 53. | | Въ М. Шкиндафъ | Августъ 18 | Шабъ 17. | 2 1/2 | отъ поноса | У Липовскаго мѣсяца на Шкиндафъ одушевѣ ва Шкиндафъ Радна Дортъ Гибка |
| 54. | | Въ М. Шкиндафъ | Августъ 18. | Шабъ 17. | года | отъ Кондукиса | У Липовскаго мѣсяца у мѣсяца одушевѣ у мѣсяца Катмисево Дортъ Гибка. |
| 55. | | Въ М. Шкиндафъ | Августъ 21. | Шабъ 20. | 17 | отъ Мидроза | У Брацлавскаго мѣсяца у мѣсяца Шенка одушевѣ Липовскаго Ласисъ Гибка Дортъ Сура. |

| 7502 | |
|-------|-------|
| עברית | רוסית |
| 50. | |
| | 43 |
| 51. | |
| | 52 |
| 53. | |
| | 54 |
| 55. | |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מתיים בקבית | כמה זכרונים | באיזה עיר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מות רמה שמר רמעמדר: או מזה שימה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|-------------|-------------|-----------|-----------------|------|----------------|-----------------------------|--|
| | | | | ת | י | | | |
| 50. | | | קטל | אדר | ג'. | $\frac{1}{4}$ | מקוננות | היתה רמה סוף ימים אופקיה ורמה סוף ימים התקנה |
| | 43 | | קטל | אדר | י"ג. | $\frac{1}{2}$ | מקוננות | היתה רמה סוף ימים אופקיה ורמה סוף ימים התקנה |
| 51. | | | קטל | אדר | י"ג. | $2\frac{1}{2}$ | מקוננות | היתה רמה סוף ימים אופקיה ורמה סוף ימים התקנה |
| 52. | | | קטל | אדר | י"ז. | 85 | מקנה | היתה רמה סוף ימים אופקיה ורמה סוף ימים התקנה |
| 53. | | | קטל | אדר | י"ז. | $2\frac{1}{2}$ | מקוננות | היתה רמה סוף ימים אופקיה ורמה סוף ימים התקנה |
| 54. | | | קטל | אדר | י"ז. | 20 | מקוננות | היתה רמה סוף ימים אופקיה ורמה סוף ימים התקנה |
| 55. | | | קטל | אדר | כ"א. | $\frac{1}{4}$ | מקוננות | היתה רמה סוף ימים אופקיה ורמה סוף ימים התקנה |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---|----------|------------------------------|-----------------|-----------------|-----------|------------------------------------|--|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 56 | | Въ М. Шкицаѣ | Августъ 26. | Сентябрь 25. | года 1844 | отъ Коп Леченіи | Леполовская жена Иванова сына отца Ивана Попова гос. баба. - |
| 57 | | Въ М. Шкицаѣ | Августъ 28. | Сентябрь 27. | года 1844 | отъ Коп Леченіи | Леполовская жена Иванова сына отца Адріана сына Фрунзева гос. баба |
| <p>Итого въ Августѣ умершихъ и погребенныхъ всего 1. человекъ. Всего же въ 1844 годѣ въ Августѣ 1. душъ (всего же) что метрич. книжка и т.д. на каждаго изъ умершихъ и погребенныхъ Суббота 11. Августъ</p> <p>Итого въ Августѣ умершихъ и погребенныхъ всего 1. человекъ. Всего же въ 1844 годѣ въ Августѣ 1. душъ (всего же) что метрич. книжка и т.д. на каждаго изъ умершихъ и погребенныхъ Суббота 11. Августъ</p> | | | | | | | |
| 44 | | Въ М. Шкицаѣ | Сентябрь 8. | Октябрь 9. | года 1844 | отъ Коп Леченіи | Леполовская жена Иванова сына отца Ивана Попова гос. баба. |
| 45 | | Въ М. Шкицаѣ | Сентябрь 10. | Октябрь 11. | года 1844 | отъ Коп Леченіи | Леполовская жена Иванова сына отца Ивана Попова гос. баба. |

| מקום קבורה | שם המת | שנת ה'תלפ"ד |
|------------|--------|-------------|
| 56 | | |
| 57 | | |
| 44 | | |
| 45 | | |

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מתיים בקבית | במהוברוים | באיה עיר | מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המת | ממה מרתי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמרד: או מה שימה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|-------------|-----------|----------|----------|-----------------|------|-------------|--------------------------------|--|
| | | | | | יום | חודש | | | |

56. גלבא זוקימט 26. חולו 25. גל זוקימט 26. הולבא סמבז בת יחזוק

57. גלבא זוקימט 28. חולו 27. גל זוקימט 28. הולבא סמבז בת יחזוק

על רמלא סמבז זוקימט 28. חולו 27. גל זוקימט 28. הולבא סמבז בת יחזוק

על רמלא סמבז זוקימט 28. חולו 27. גל זוקימט 28. הולבא סמבז בת יחזוק

על רמלא סמבז זוקימט 28. חולו 27. גל זוקימט 28. הולבא סמבז בת יחזוק

44. גלבא זוקימט 8. חולו 9. גל זוקימט 8. הולבא סמבז בת יחזוק

45. גלבא זוקימט 10. חולו 11. גל זוקימט 10. הולבא סמבז בת יחזוק

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Л ѣ т а. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|-----------------------------------|-----------------|------------|-------------------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 58 | | Въ м. Сентъ-Петербургъ Иванова | 18 | Май 19 | 2. | отъ Колѣшца | Литовская мнуга иже Вилора Ста ниа Доч. Деметрѣ |
| 46. | | Въ м. Сентъ-Петербургъ Иванова | 19 | Май 20 | 4 | отъ Колѣшца и | Литовская мнуга на Иваницкой оди иже Вилора Ста ниа Доч. Деметрѣ |
| 47 | | Въ м. Сентъ-Петербургъ Иванова | 19 | Май 20 | 61. | отъ Колѣшца и | Литовская мнуга на Иваницкой оди иже Вилора Ста ниа Доч. Деметрѣ |
| 48. | | Въ м. Сентъ-Петербургъ Иванова | 24 | Май 25 | 1. | отъ Кол ѣшца | Литовская мнуга на Иваницкой оди иже Вилора Ста ниа Доч. Деметрѣ |

Итакъ въ Сентъ-Петербургѣ умершихъ мнуга иже Вилора Ста
ниа Доч. Деметрѣ 5 иваницкой оди 1.

1874 г. 1-го октября 1-го дня (въ то время), что умеръ
Томасъ Иваницкой не поговорила мнѣ, въ

Павлова М. И. Иванова
Смородинъ Симономъ Иванъ Деметрѣ

| מספר | | עיר |
|------------|---------|-------|
| מתיים בקבר | במחוזות | |
| 58 | | 7 |
| | 46 | |
| | 47 | |
| | 48 | |
| | | עיר |
| | | מתיים |

הלך רבעי מן מחוס

49

| מספר | | באיוה עיר מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המות | ממה מותי מחלי- או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמזמדר: או מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------------|------------|-----------------------|-----------------|-----|--------------|---------------------------------|---|
| מחוס בקבוי | כמה זכורים | | יהי | יהי | | | |
| 58 | Pelito | מגוויס | 18 | 19 | 2 | מגוויס | מגוויס |
| 46 | Pelito | מגוויס | 19 | 20 | 4 | מגוויס | מגוויס |
| 47 | Pelito | מגוויס | 19 | 20 | 10 | מגוויס | מגוויס |
| 48 | Pelito | מגוויס | 24 | 25 | 1 | מגוויס | מגוויס |
| | | | | | | | מגוויס |

Handwritten text in a foreign script, likely a transcription of the table entries.

מגוויס 18/19

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|--------------|-------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 59. | | Въ М. Шинцаѣ | Октябрь 6 | Хешван 7 | 11 | отъ Тифоза | У Коченцова Кочен Бадрица Бадрица Грица Грица Зарудинская дочь Миха Фрейга. |
| 60. | | Въ М. Шинцаѣ | Октябрь 12 | Хешван 13 | 1 | отъ Колеры | У Антошевской мнуга Ирина Шинцова одушенна Мнуга Грица Кочен Соня дочь Мнуга |
| 61. | | Въ М. Шинцаѣ | Октябрь 27 | Хешван 28 | 2 | отъ Кочен | У Шинцевской мнуга Ирина Шинцова свадебна Ирина Ван Грица дочь Мнуга |
| 62. | | Въ М. Шинцаѣ | Октябрь 27 | Хешван 28 | 50 | отъ Сухоты | Антошевская мнуга Лидия Голда Суня Сергеевна Шинцова |
| 63. | | Въ М. Шинцаѣ | Октябрь 29 | Кислов 1 | 19 | отъ Сухоты | У Шинцевской мнуга Грица Грица Бирюкова одушенна Бонина Мнуга Ирина Грица Шинцова |
| 64. | | Въ М. Шинцаѣ | Октябрь 29 | Кислов 1 | 55 | отъ Тифоза | У Коченцова Кочен Ирина Грица Соня Грица Шинцова Ирина Мнуга. |

מָוֶה
מִיָּמֵינוּ

59.

60.

61.

62.

63.

64.

הלך רבעי מן מחוס

| מספר | מזוים בקבוצה | במהובוריים | חרדש ורוס המיתה | | כמה שני המות | ממה מרתן מחללי או סמיכה אחרת | מי מות רמה שמר רמעמדו: או מזה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|--------------|------------|-----------------|-------|--------------|---------------------------------|---|
| | | | היה | היה | | | |
| 59 | | שבת | חשוון | תקט"ו | 11 | מט"ו | היתה יורה כשירה מה היתה ויהי לזכרון ועולתו מה שהיה מאתו היתה |
| 60 | | שבת | חשוון | תקט"ו | 1 | מקט"ו | היתה וטול בת שנים קטנותיהן היתה |
| 61 | | שבת | חשוון | תקט"ו | 2 | מקט"ו | היתה מורעל בת חמש והיתה מורעל |
| 62 | | שבת | חשוון | תקט"ו | 50 | מקט"ו | היתה כשהיא נשואה ויהי לזכרון מאד חסון |
| 63 | | שבת | חשוון | תקט"ו | 19 | מקט"ו | היתה כשהיא נשואה ויהי לזכרון מאד חסון |
| 64 | | שבת | חשוון | תקט"ו | 55 | מקט"ו | היתה כשהיא נשואה ויהי לזכרון מאד חסון |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужеска. | Гдѣ умеръ и погребень. | Число и мѣсяцъ. | | Л ѣ т а. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|----------|------------------------------|-----------------|------------|-------------------|------------------------------------|------------|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |

Итого въ октябръ мѣсяцѣ умершии обоимъ половинамъ
 1874 года Ноябрь 1 день (въ томъ числѣ) что умеръ
 никто некакимъ не направлениемъ въ томъ числѣ 48 самъ

Таблица с Английскимъ

Отправлена Синодомъ и концы ватса

| | | | | | |
|-----|--------------|---------|---------|---------|------------------------|
| 49. | Въ М. Ноябрь | Кучковъ | 1 1/2 | отъ | У Кантвелла мнѣ |
| | Илиносъ 7 | | 10. днѣ | Канвучи | ника богословской |
| | | | | Син | общества и сына Спирит |
| | | | | | словами и сына |
| | | | | | Ланнер. — |

| | | | | | |
|----|--------------|---------|---------|---------|--------------------|
| 65 | Въ М. Ноябрь | Кучковъ | 1. | отъ | Т. Антона на мнѣ |
| | Илиносъ 8 | | 11. днѣ | Канвучи | ника Мисра Мисра |
| | | | | | и меда 7 отъ Мисра |
| | | | | | и меда |

| | | | | | |
|----|--------------|---------|----|----------|-------------------------|
| 66 | Въ М. Ноябрь | Кучковъ | 50 | отъ | Александровъ 2. илиносъ |
| | Илиносъ 11 | | 14 | вогнанны | Купеческая драма |
| | | | | Солнны | на Мисра Вѣнны |
| | | | | | на Мисра Суря. — |

Итого въ ноябръ мѣсяцѣ умершии отъ оныхъ административныхъ

1874 года Ноябрь 1 день (въ томъ числѣ) что умеръ

Страна с иланыи концы ватса

הלך רבעי מן מתים

| מספר | מתיים בקבית | מתיים בכתובים | חודש ויום המיתה | | כמה שכי המות | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמדר: אר מה שמה ומה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|-------------|---------------|-----------------|-----|--------------|-----------------------------|---|
| | | | היה | היה | | | |
| | | | | | | | <p>בן הדין... אר מה שמר</p> <p>רמעמדר: אר מה</p> <p>שמה ומה היתה</p> <p>בתולה או בשואה</p> <p>או מלאה</p> |
| | | | | | | | <p>היה חודש כסליו</p> <p>למנוחה ויום חמישי</p> <p>ביום חמישי</p> |
| 49 | | | סאליו | 7 | 10 | מתיים | |
| 65 | | | סאליו | 8 | 11 | מתיים | |
| 66 | | | סאליו | 11 | 14 | 50 מתיים | |

אר מה שמר

בן הדין... אר מה שמר

היה חודש כסליו... למנוחה ויום חמישי

מתיים

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|---------|------------------------------|-----------------|---------------|------------|------------------------------------|---|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | 50. | Въ М. Шамуаѣ | Декабрь 7 | Мѣсяць 13. | 2 1/2 года | отъ колотуши | отомавиана Гора даа Францъ Патрин Шенъ Швпринс. |
| 67 | | Въ М. Шамуаѣ | Декабрь 10. | Мѣсяць 14. | 61. | отъ ростни лимы | Горда Аннолыча мншанинъ Шмугъ Алфривъ адовичъ Анмваръ |
| 68 | | Въ М. Шамуаѣ | Декабрь 25 | Мѣсяць 29 | 71. | отъ Колычу сир | У Гурдицево даа мн шанина Вадимъ сиръ одусомъ Пинькаса Кану на Доръ Черна |
| | 51. | Въ М. Шамуаѣ | Декабрь 26 | Мѣсяць 1. | 10. | отъ Колычу сир | Горда Таисина мншанина Врона Анкаръ сиръ Земьшанъ. |
| | 52 | Въ М. Шамуаѣ | Декабрь 29 | Мѣсяць 4. | 5 | отъ Колычу сир | Горда Аннолыча мншанина Серяка Майвакеринъ сиръ Звенеръ Волкеръ |
| 69 | | Въ М. Шамуаѣ | Декабрь 29 | Мѣсяць 4. | 3. | отъ Колычу сир | У Анновскаго мнш анина Пинскаго од усомъ безъ паръ мншанъ Доръ Рубна. |

| מספר | | מתי נפטר | מתי נפטר | שם הנפטר |
|----------|----------|----------|----------|----------|
| מתי נפטר | מתי נפטר | | | |
| | | | 50. | שם |
| 67 | | | | שם |
| 68 | | | | שם |
| | | | 51. | שם |
| | | | 52. | שם |
| 69 | | | | שם |

הלך רבני מן מתים

| מספר | מתיים בקבוצה | באיה עיר מת ובקבר | חודש ויום המיתה | | כמה שני המת | ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעהר: אר מה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה | |
|------|--------------|----------------------|-----------------|------|-------------|--------------------------------|--|--------------------|
| | | | יום | חודש | | | | |
| 50. | | פולט | מקום | ט"ו | 2 1/2 | היה חסידו של רמעהר | היה חסידו של רמעהר | |
| | | | 9 | 13. | | | היה חסידו של רמעהר | |
| 67 | | פולט | מקום | ט"ו | 10 | 14 | למותו של רמעהר | למותו של רמעהר |
| 68 | | פולט | מקום | ט"ו | 25 | 29 | היה חסידו של רמעהר | היה חסידו של רמעהר |
| 57 | | פולט | מקום | ט"ו | 26 | 1 | היה חסידו של רמעהר | היה חסידו של רמעהר |
| 52 | | פולט | מקום | ט"ו | 29 | 4 | היה חסידו של רמעהר | היה חסידו של רמעהר |
| 69 | | פולט | מקום | ט"ו | 29 | 4 | היה חסידו של רמעהר | היה חסידו של רמעהר |

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

| Женска. | Мужска. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болѣзнь, или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------|---------|------------------------------|-----------------|------------|-------|------------------------------------|------------|
| | | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |

| | | | | | | | |
|-----|--|--------------------------|-----|----|-----|----------------|---|
| 70. | | Въ м. Декабрѣ Шлишацѣ | 31. | 6. | 53. | отъ макроза | Анонцевичъ мещан ка Шлишацкаго общ ства въ мѣсяцѣ сент ября года Трениц наго. |
|-----|--|--------------------------|-----|----|-----|----------------|---|

Итого въ Декабрѣ мѣсяцѣ умершихъ мещанскаго
мира 173. и сренскаго 14.

А всего въ 1874. году умершихъ мещанскаго
мира 173. и сренскаго 14.

А въ сент. 1875 года. Того же мѣсяца
умеръ въ сренскомъ обществѣ, Рене
Давидовичъ Раббинъ. Мѣсяцъ
Староста. Названъ Бондуръ.

1885 года. Того же мѣсяца умеръ мещан
мира Митковъ Анонцевичъ Городекаго
Городекаго Рене.

Сергеевъ

| 7002 | |
|-------------|-------------|
| שנת ה'תרמ"ד | שנת ה'תרמ"ה |

70.

שנת ה'תרמ"ד
שנת ה'תרמ"ה

שנת ה'תרמ"ה

שנת ה'תרמ"ה

| מספר | מתיים בקבוצה | כמה זכורים | נאיה עיר מת ובקבר | תודש ויום המיתה | | כמה שני המז | ממה מותי מחל- או סמיכה אחרת | מי מת רמה שמר רמעמרר: או מזה שמה רמה היתה בתולה או בשואה או מלאה |
|------|--------------|------------|----------------------|-----------------|------|-------------|--------------------------------|--|
| | | | | יום | חודש | | | |

| | | | | | | | |
|-----|--|--|-------|----|----|--------|------------------------------|
| 70. | | | Relis | 26 | 53 | מטובים | היא מתה ביום הזה ביום שבת |
|-----|--|--|-------|----|----|--------|------------------------------|

24. 11 1874
252 1874

Handwritten notes in Hebrew script, partially illegible.

Handwritten notes in Hebrew script, partially illegible.

Handwritten notes in Hebrew script, partially illegible.